



СЛУЖБЕНИ ГЛАСНИК ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

GAZETA ZYRTARE E KOMUNËS SË BUJANOCIT

ГОДИНА - VITI IX. БРОЈ - NUMËR 3.	БУЈАНОВАЦ - BUJANOC Петак 23.04.2021 E premte. 23.04.2021	Издаје се по потреби Botohet sipas nevojës Цена – Çmimi 500 din.
--------------------------------------	---	--

БУЈАНОВАЦ
BUJANOC

САДРЖАЈ - PËRMBAJTJA

14	ЗАКЉУЧАК / KONKLUZION О усвајању Извода из записника са прве редовне седнице Скупштине општине Бујановац, одржане 17. фебруара 2021.године, Mbi aprovimin e ekstraktit nga procesverbali i seancës së parë të Kuvendit Komunal të Bujanocit, të mbajtur më 17 shkurt 2021.	-----	354
15	РЕШЕЊЕ – АКТВENDIM О усвајању Извештај о раду Општинске управе Бујановац, за временски период од 01.01.2020. до 31.12. 2020.године. Mbi aprovimin e raportit të punës së Administratës Komunale të Bujanocit, për periudhën kohore prej 01.01.2020 deri më 31.12. 2020.	-----	354
16	О ДЛУКУ – VENDIM О усвајању годишњег ликвидационог извештаја . ЈП.- Дирекције за грађевинско земљиште, урбанизам, путеве и стамбене послове општине Бујановац - у ликвидацији Mbi aprovimin e raportit vjetor likuidues të NP. Drejtoria për tokë ndërtimore, urbanizëm, rrugë dhe çështje banesore të komunës Bujanocit – në falimentim	-----	355
17	ОПЕРАТИВНИ ПЛАН/ PLANI OPERATIV За одбрану од поплава за 2021.годину на водама II реда на територији општине Бујановац Për mbrojtje nga vërshimet në ujërat e rendit të II në territorin e Komunës së Bujanocit për vitin 2021	-----	356

18	<p align="center">РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ</p> <p>О усвајање Извештаја о раду Туристичке организације Бујановац са финансиским извештајом за 2020.године. Мби aprovimin e raportit të punës dhe raporti financiar të Organizatës Turistike në Вујанос, për vitin 2020.,</p>	-----	399
19	<p align="center">РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ</p> <p>О Усвајању Извештаја о раду Спортског центра „Младост“ Бујановац са финансијским извештајом за 2020.године. Мби aprovimin e raportit të punës dhe raporti financiar të Qendrës Sportive „Rinia” Вујанос, për vitin 2020.</p>	-----	400
20	<p align="center">РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ</p> <p>О Усвајању се Извештај о раду Библиотеке „14 Новембар” Бујановац са финансијским извештајом за 2020.године. Мби aprovimin e Raportit të punës me raportin financiar të Bibliotekës „14 Nëntori” në Вујанос, për vitin 2020.</p>	-----	400
21	<p align="center">РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ</p> <p>О усвајању Извештаја о раду Центра за социјални рад Бујановац са финансијским извештајом за 2020.године. Мби aprovimin e Raporti të punës dhe raportit financiar të Qendrës për Punë Sociale në Вујанос, për vitin 2020.</p>	-----	401
22	<p align="center">РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ</p> <p>О усвајању Извештаја о раду Дома културе „Вук Караџић“ Бујановац са финансијским извештајом за 2020.године. Мби aprovimin e Raporti të punës dhe raporti financiar të Shtëpisë së Kulturës „Vuk Karaxhiq” në Вујанос, për vitin 2020. ,</p>	-----	402
23	<p align="center">ОДЛУКУ/ VENDIM</p> <p>О међуопштинској сарадњи са општином Косовском Каменицом Për bashkëpunimin ndërkomunal me Komunën e Kamenicës</p>	-----	403
24	<p align="center">ПРОГРАМ-PROGRAMIN</p> <p>о постављању мањих монтажних објеката на подручју Општине Бујановац për vendosjen e objeteve të vogla montuese në territorin e Komunës së Вујаносит</p>	-----	403
25	<p align="center">РЕШЕЊЕ / АКТВЕНДИМ</p> <p>О образовању комисије за спровођење поступка јавног надметања за давање у закуп пољопривредног земљишта у у државној својини и одређивање цене закупа пољопривредног земљишта у државној својини на територији општине Бујановац за 2021 год Мби formimin e komisionit për zbatimin e ankandit publik për dhënien me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetnore dhe përcaktimin e çmimit të dhënjes me qira të tokës bujqësore në</p>	-----	407

	pronësi shtetore në territorin e komunës së Bujanocit për vitin 2021.		
26	П Р А В И Л Н И К / RREGULLOREN О условима и начину коришћења подстицајних средстава у пољопривреди као финансијске подршке пољопривредним произвођачима у унапређењу и развоју пољопривреде на територији општине Бујановац за 2021. Годину Mbi kushtet dhe mënyrën e shfrytëzimit të mjeteve në bujqësi si mbështetje financiare të prodhuesve bujqësorë në përparimin dhe zhvillimin e bujqësisë në territorin e Komunës së Bujanocit për vitin 2021	-----	411

Издавач: Општина Бујановац, К. Петровића 115 Бујановац, одговорни уредник: **Нермине Алији Адеми**, секретар Скупштине општине Бујановац, уређује: Стручна служба за Скупштинске послове општине Бујановац, телефон: 017/654-365, факс: 017/651-104, жиро рачун: **840-742351843-94**, извршење буџета општине Бујановац, цена годишње претплате 25.000,00 дин, штампа: “Плутос” Врање, Радничка б.б. Тираж 32 примерака.

Botues: Komuna e Bujanocit, K. Petroviq 115 Bujanoc, redaktore përgjegjëse: **Nermine Aliji Ademi**, sekretare e Kuvendit të Komunës së Bujanocit, redaksia: Shërbimi profesional për punët e Kuvendit të Komunës së Bujanocit, telefoni: 017/654-365, faks: 017/651-104, llogaria rrjedhëse: **840-742351843-94**, ekzekutimi i buxhetit të komunës së Bujanocit, çmimi i parapagimit vjetor 25.000,00 din, botohet në: “Plutos” Vranjë, Radniçka p.n.. Tirazhi 32 ekzemplar.

Акти Скупштине Општине
Aktet e Kuvendit Komunal

14

На основу чл. 32. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“, бр. 129/2007,83/2014, 101/2016 и 47/2018), чл. 41 Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и чл. 135. став 1. тачка 3. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19) Скупштина општине Бујановац, на седници одржаној **21.04.2021.године**, донела је

Нë базë тë nenit 32 тë Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal “Gazeta Zyrtare e RS” nr. 129/2007,83/2014, 101/2016 dhe 47/2018), nenit 41 тë Statutit тë Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 5/19) dhe nenit 135, paragrafi 1, pika 3 тë Rregullores për punën e Kuvendit Komunal тë Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **21.04.2021** miratoi këtë

ЗАКЉУЧАК / KONKLUZION

УСВАЈА СЕ извод из записника са **I** редовне седнице Скупштине општине Бујановац, одржане **17. фебруара 2021.године**, у свему као у достављеном тексту без измена и допуна.

АПРОВОХЕТ ekstrakti nga procesverbali i seancës **së I** тë rregulltë тë Kuvendit Komunal тë Bujanocit, тë mbajtur më **17 shkurt 2021**, në tërësi si në tekstin e paraqitur pa ndryshime dhe plotësime.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Бр.№. 02-56/21

Председник СО/ Kryetar i КК,
Enver RAMADANI с.р-d.v

15

На основу члана 32. став. 1. тачке 20. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“,бр.129/07,83/2014 –др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018), и члана 41.став 1.тачке 6. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 5/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац („Сл.гласник општине Бујановац бр. 11/19) на седници одржаној дана **21.04.2021.године**, донела је

Në bazë тë nenit 32 paragrafi 1 pika 20 тë Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016- ligj.tjera dhe 47/2018), тë nenit 41 paragrafi 1, pika 6 тë Statutit тë Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit ”, nr. 5/19) dhe тë nenit 135 paragrafi 1 pika 2, тë Rregullores mbi punën e Kuvendit Komunal тë Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit”, nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **21.04.2021** miratoi këtë:

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ

I

УСВАЈА СЕ Извештај о раду Општинске управе Бујановац, за временски период од **01.01.2020. до 31.12. 2020.године**.

АПРОВОХЕТ Raporti i punës mbi Administratën komunale тë Bujanocit, për periudhën kohore prej **01.01.2020** deri më **31.12. 2020.**

II

Решење ступа на снагу даном доношења а биће објављено у „Службеном гласнику Општине Бујановац“.

Aktivendimi hyn në fuqi në ditën e miratimit, ndërsa publikohet në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број - Numër: 02-57/21

**Председник СО/ Kryetar i КК,
Enver RAMADANI c.p-d.v**

16

На основу члана 536. став 5. Закона о привредним друштвима („Службени гласник РС“, број 36/11, 99/11, 83/14-др.закон и 5/15), члана 32. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“,бр.129/07,83/2014 –др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018), чл. 41. ст. 6. Статута општине Бујановац („Службени општине Бујановац“, број 5/19), и члана 135. став 1. тачка 1. Пословника о раду СО Бујановац („Службени општине Бујановац“, број 11/19) и члана 11. Одлуке о покретању поступка ликвидације Јавног предузећа Дирекција за грађевинско земљиште,урбанизам,путеве и стамбене послове Општине Бујановац („Службени гласник Општине Бујановац“, број 4/17), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној дана **21.04.2021.** године донела је

Нë базë тë nenit 536 paragrafit 5 тë Ligjit mbi Shoqëritë Ekonomike („Gazeta zyrtare e RS“, nr. 36/11, 99/11, 83/14-ligj. tjera dhe 5/15), nenit 32 Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016-ligj.tjera dhe 47/2018), nenit 41 alinea 6 тë Statutit тë Komunës Bujanocit („Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit“, nr. 5/19) dhe nenit 135 paragrafi 1 pika 1 тë Rregullores mbi punën e КК Bujanocit („Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit“, nr. 11/19), dhe nenit 11 тë Vendimit mbi Inicimin e Procedurës së Likuidimit тë Ndërmarrjes Publike Drejtoria për Tokë Ndërtimore, Urbanizëm, Rrugë dhe Çështje banesore тë Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës Bujanocit”, nr. 4/17), Kuvendi Komunal i Bujanocit, në seancën e mbajtur më datë **21.04.2021** aprovi këtë:

О Д Л У К У – V E N D I M

**О УСВАЈАЊУ ГОДИШЊИ
ЛИКВИДАЦИОНОГ ИЗВЕШТАЈА Ј. П.-
ДИРЕКЦИЈЕ ЗА ГРАЂЕВИНСКО
ЗЕМЉИШТЕ, УРБАНИЗАМ, ПУТЕВЕ И
СТАМБЕНЕ ПОСЛОВЕ ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ У ЛИКВИДАЦИЈИ**

**МВИ АПРОВИМИН Е РАПОРТИТ ВЈЕТОР
ЛИКУИДУЕС ТË N. P. - DREJTORIA PËR
ТОКË НДËРТИМОРЕ, URBANIZËM,
RRUGË DHE ÇËSHTJE BANESORE ТË
KOMUNËS BUJANOCIT**

Члан – Neni 1.

УСВАЈА СЕ Годишњи ликвидациони извештај, Јавног предузећа Дирекција за грађевинско земљиште, урбанизам, путеве и стамбене послове Општине Бујановац у ликвидацији, матични број 17109138, ПИБ 100975542, са седиштем у Бујановцу, ул. Карађорђа Петровића б.б, који је саставио ликвидациони управник дана **31.12.2020.** године.

АПРОВОНЕТ Raporti vjetor likuidues i Ndërmarrjes publike - Drejtoria për tokë ndërtimore, urbanizëm, rrugë dhe çështje banesore të komunës Bujanocit në likuidim, numri amzë 17109138, NIT 100975542 me seli në Bujanoc, rr. Karagjorgje Petroviq p.n, të cilin e ka hartuar drejtori likuidues më datë **31.12.2020.**

Члан – Neni 2.

Ова Одлука ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у „ Службеном Гласнику општине Бујановац “.

Ку Vendim hyn në fuqi 8 ditë pas, nga dita e publikimit në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број – Numër: 02-58/21

**Председник СО/ Kryetar i КК,
Enver RAMADANI c.p-d.v**

На основу члана 55.став 4. Закона о водама („Сл.гласник РС”, бр. 30/10 , 93/12, 101/16, 95/18 и 95/18- др. закон), члана 70. Став 1. Закона о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама („Сл.гласник РС.”, бр.87/18-3). члан 32 Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС”, бр.129/07 83/2014, 47/18 и др.закон 101/2016 - др.закон) и члана 41. став 1 тачка 31. Статута Општине Бујановац („Сл.гласник општине Бујановац”, бр. 5/19), уз прибављено Мишљење ЈВП “Србијаводе” ВПЦ „Морава” Ниш, број 1842/1 од 25.02.2021. године, Скупштина општине Бујановац, на седници одржаној дана **21.04.2021.** године, донела је:

Нë базë тë ненит 55. аlineа 4. тë Ligjit mbi ujërat (“Gazeta zyrtare e RS”, nr. 30/10, 93/12, 101/2016, 95/18 dhe 95/18 – ligjeve tjera), тë нени 70. paragrafi 1. тë Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme (“Gazeta zyrtare e RS”. nr. 78/18-3). тë нени 32. тë Ligjit mbi vetëqeverisjen lokale (“Gazeta zyrtare e RS”, br. 129/07, 83/2014, 47/18 dhe ligj. tjera, 101/2016 - ligj. tjera) dhe тë ненит 41.paragrafi 1 pika 31. e Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës Bujanocit”, br. 5/19), me marrjen e Mendimit nga NPEU “Srbijavode” QEU “Morava” Nish, numër 1842/1 të datës 25.02.2021 Kuvendi i Komunës së Bujanocit, në seancën e mbajtur më **21.04.2021** ka aprovuar:

О П Е Р А Т И В Н И П Л А Н

ЗА ОДБРАНУ ОД ПОПЛАВА ЗА 2021. ГОДИНУ НА ВОДАМА И РЕДА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

P L A N I O P E R A T I V

PËR MBROJTJE NGA VËRSHIMET NË UJËRAT E RENDIT TË II NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT PËR VITIN 2021

УВОДНЕ НАПОМЕНЕ VËREJTJET HYRËSE

Одбрана од поплава на територији Републике Србије, се спроводи на основу следећих прописа:

Мбројтја nga vërshimet në territorin e Republikës së Serbisë, zbatohet në bazë të dispozitave në vijim:

- Закона о водама, („Службени гласник РС”, бр. 30/10, 93/12 и 101/16, 95/18 и 95/18 – др. закон); Ligji mbi ujërat, (“Gazeta Zyrtare e RS”, nr 30/10, 93/12 dhe 101/2016, 95/18 dhe 95/18 – dhe ligjeve tjera);
- Закона о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама Републике Србије („Сл. гласник РС” бр. 87/18-3). Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme (“Gazeta zyrtare e RS”. nr. 78/18-3).
- Општег плана за одбрану од поплава, утврђен на основу Уредбе Владе РС „Службени гласник РС”, бр. 158/20 од 29. децембра 2020); Planit të përgjithshëm për mbrojtje nga vërshimet, e përcaktuar në bazë të Rregullores së Qeverisë së R.S “Gazeta Zyrtare e RS”, br. 158/20 të datës 29 dhjetor 2020);
- Оперативног плана за одбрану од поплава за 2021.годину утврђеног наредбом Министра пољопривреде, шумарства и водопривреде број: 325-10-662/2020-07 од 24.12.2020. године. Plani operativ për mbrojtjen nga vërshimet për vitin 2021 e përcaktuar në bazë të Urdhëresës së Ministrisë së bujqësisë, pylltarisë ekonomisë së ujrave (“Gazeta Zyrtare e RS”, nr.

325-10-662/2020-07 e datës
24.12.2020) dhe

Законa о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама, поред утврђене надлежности и утврђивања обавеза субјеката одбране, у примени мера заштите и спасавања од поплава и мера у одбрани од поплава конкретизовао је прописане мере цивилне заштите и утврдио одговорност задатке субјектима који учествују у заштити и спасавању од поплава, сходно њиховим надлежностима, укључујући и Штабове за ванредне ситуације.

Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme, përveç kompetencave dhe përcaktimit të obligimeve themelore të mbrojtjes, në zbatimin e masave për mbrojtje dhe shpëtimin, masave nga vërshimet dhe masat e parashikuara të mbrojtjes civile që ka përcaktuar detyrat përgjegjëse subjekteve që marrin pjesë në mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet, në përpuethshmëri me kompetencat e tyre, duke përfshirë edhe Shtabin për situata të jashtëzakonshme.

Према Закону о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама заштита и спасавање од поплава и других несрећа на води и под водом обухвата планирање, изградњу, одржавање и ојачавање оштећених објеката за заштиту од поплава, осматрање и извиђање стања водостаја, узбуњивање, планирање и спровођење евакуације становништва и материјалних добара из угрожених подручја, планирање и обезбеђење превожења и прелаза преко река и језера, одстрањивање воде из поплавлених објеката, проналажење и извлачење настрадалих и утопљених, збрињавање угроженог становништва и санирање последица изазваних поплавама.

Sipas Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me

situatat e jashtëzakonshme të Mbrojtjes dhe të shpëtimin nga vërshimet dhe fatkeqësitë e tjera mbi dhe nën ujë, mbulon planifikimin, ndërtimin, mirëmbajtjen dhe forcimin e ndërtesave të dëmtuara për mbrojtje nga vërshimet, monitorimin dhe vrojtimin, alarmet e nivelit të ujit, planifikimin dhe zbatimin e evakuimit të njerëzve dhe pronës nga zonat e ndjeshme, planifikimin dhe sigurimin e transportit ose të kalimit të lumenjëve dhe liqejeve, heqjen e ujit nga ndërtesat e vërshuara dhe viktimave të shkaktuara dhe të vërshimeve, kujdesjen ndaj popullatës së rrezikuar dhe rehabilitimin e pasojave të shkaktuara nga vërshimet.

Општим и оперативним планом за одбрану од поплава утврђује се праћење, организација и спровођење одбране од поплава која је у надлежности водопривредних органа, привредних друштава и других правних лица чија је делатност заштита од штетног дејства вода и управљање водама и водопривредним објектима. Надлежни орган јединице локалне самоуправе израђује план заштите и спасавања од поплава за територију јединице локалне самоуправе који мора бити усклађен са Националним планом заштите и спасавања у ванредним ситуацијама Републике Србије.

Me planin e përgjithshëm dhe operativ, për mbrojtjen nga vërshimet, përcaktohet monitorimi, organizimin dhe zbatimin i mbrojtjes nga vërshimet, e cila është përgjegjësi e autoriteteve të menaxhimit të ujërave, ekonomive shoqërore dhe persona të tjerë juridikë, veprimtaria e të cilëve është mbrojtja nga efektet e dëmshme të ujërave dhe menaxhimin e ujërave në objektet ekonomike. Organet kompetente të vetëqeverisjes lokale përgatitin planin për mbrojtje nga vërshimet dhe shpëtimin nga vërshimet, për njësin territoriale të vetëqeverisjes lokale, i cili duhet të jetë në përputhje me Planin Kombëtar për mbrojtje dhe shpëtim në situata të jashtëzakonshme të Republikës së Serbisë.

Према Закону о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама у заштити и спасавању људи, материјалних и културних добара и животне средине од поплава учествују: органи и организације надлежни за водопривреду, надлежна служба и друге организационе јединице Министарства, јединице цивилне заштите, овлашћена и оспособљена правна лица и друге оспособљене организације, грађани и други субјекти чија је имовина угрожена поплавом, а по потреби и Војска Србије.

Sipas Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme në mbrojtjen dhe shpëtimin e njerëzve, pronës dhe burimeve kulturore dhe mjedisit jetësor nga vërshimet marrin pjesë: organet dhe organizatat përgjegjëse për ekonomin e ujërave, shërbimi kompetent dhe njësitë e tjera organizative të Ministrisë, njësitë e mbrojtjes civile, të autorizuar dhe të trajnuar dhe personat dhe organizatat e tjera të kualifikuar, qytetarët dhe subjektet e tjera prona e të cilëve është rrezikuar nga vërshimet, nëse nevojitet edhe Ushtria Serbe.

Одбрану од поплава на неуређеним водоцима ван система редовне одбране водопривредних предузећа, планирају и спроводе јединице локалне самоуправе, надлежни орган и штабови за ванредне ситуације и правна и физичка лица чија је имовина угрожена од ових поплава. Штаб за ванредне ситуације, с обзиром на карактер бујичних поплава, предузима планом утврђене мере одмах по сазнању да постоји опасност и ризик од настанка бујичних поплава.

Mbrojtja nga vërshimet në lumenjtë të parregulluar, jashtë sistemit të rregullt të mbrojtjes nga ndërmarrjet e ekonomisë së ujërave, planifikojnë dhe zbatojnë qeveritë lokale, autoritetet kompetente dhe shtabet e emergjencave, personave fizik dhe juridik prona e të cilëve është rrezikuar nga këto

vërshime. Shtabi për situata të jashtëzakonshme, duke marrë parasysh natyrën e vërshimeve, merrë masa të menjëhershme të përcaktuara me plan, menjëherë pasi të kemi mësuar se ekziston një rrezik nga shkakut i vërshimeve të bujëshme .

Уколико је одбрамбена линија угрожена дуготрајним високим водостајем или дође до превазилажења критичног водостаја за који је одбрамбени систем димензионисан, надлежни штаб за ванредне ситуације предузима мере непосредне одбране од поплава и предлаже проглашење ванредне ситуације.

Nëse Reparti i mbrojtjes është rrezikuar me nivel të ujit afatëgjatë, apo vëderi tek kapërcimi i nivelin kritik të ujit për të cilat sistemi mbrojtës është i dimenzionuar, Shtabi kompetent për situata të jashtëzakonshme, ndërmerrë masa të drejtëpërdrejta të mbrojtjes nga vërshimet dhe propozon shpalljen e situatës së jashtëzakonshme.

Опште карактеристике подручја Карактеристикат е пëргјитһһме тë тerritorit

Општина Бујановац простира се на површини 461 км² у којој живи 43.302 становника. Становништво на територији општине Бујановца просторно је настањено у 59 насељених места. Већа насељена места у Бујановцу: Велики Трновац, Несалце, Биљача, Муховац, Жбевац, Кленике и Зарбинце, где су смештене месне канцеларије, са пратећим здравственим и образованим капацитетима.

Komuna e Bujanocit shtrihet në sipërfaqe prej 461 km², me popullsi 43.302 banorë. Popullsia në territorin e komunës së Bujanocit, është e populluar në 59 vendbanime. Vendbanime më të mëdha në Bujanoc janë: Tërnoci i madh, Nesalca, Bilaçi, Muhoci, Žbevc, Kleniki, dhe Zarinca ku edhe janë të vendosura zyrtat e vendit, me

objektet përcjellëse të kapaciteteve shëndetësore dhe arsimore.

У структури земљишта пољопривредне површине учествују са 26.656 ха и шумске са 16.981 ха.

Нë структурën е sipërfaqes së tokës bujqësore llogariten 26.656 ha dhe 16.981 ha të pyjeve.

Територију чини котлина долине реке Јужне Мораве са притокама и планинска област Рујна, Козјака и Крстиловице. На територији општине налазе се две вештачке акумулације – Бујановачко језеро „Кисела вода”, капацитета 280.000 м³ са просечним годишњим дотоком воде 120.000 м³ и акумулација код Манастира „Прохор Пчињски”, на реци Пчињи, запремине 300.000 м³, са просечним годишњим дотоком воде 750.000 м³.

Territorin e përbëjn fushat e luginave të lumit të Moravës Jugore dhe degëve të tij dhe rajonit malor Rujna, Kozjaka dhe Krstilovice. Në komunë ka dy rezervuarë artificiale - Liqeni Bujanoc “ujit mineral”, me kapacitet 280.000 m³, me një fluks mesatar vjetor prej 120.000 m³ të ujit dhe akumulimit në Manastirin “Prohor Pçinjski” me volumin prej 300.000 m³, me një fluks mesatar vjetor prej 750.000 m³ ujë.

Већа сливна подручја имају реке: Биначка Морава, Моравица, Јужна Морава, Пчиња, Кршевичка, Жбевачка, Љиљанска, Богдановачка и Трновачка и потоци: Божињевачки, Лопардински, Караднички, Биљачки, Јошаначки и Слатина.

Zona më të mëdha derdhëse kanë lumenjtë: Morava e Binçës, Moravica, Morava Jugore, Pçinjës, Krshevicës, Zhbevcit, Lilancës, Bogdanocit dhe Tërnocit dhe përronjët: Bozhinjecit, Llopardincës, Karadnikut, Bilaçit, Jashanicës dhe Sllatinës.

Путна мрежа општине Бујановац састоји се од 365 км категорисаних путева, од тога 32 км магистралних, 67 км регионалних и 266 км локалних путева.

Rrjeti i rrugëve të komunës së Bujanocit, përbëhet nga 365 km të rrugëve të kategorizuara, prej të cilave 32 km magjistrale, 67 km regjionale dhe 266km rrugë lokale.

Хидрографске карактеристике Karakteristikat hidrografike

Подручје Бујановца се одликује добро развијеном речном мрежом. Сви токови припадају сливу Јужне Мораве коју код Бујановца формирају Биначка Морава и Моравица и заједно са њом граде широку алувијалну равн. Највеће притоке Јужне Мораве на подручју општине су Трновачка река, Кршевичка и Љиљанска река. Ови токови као и бројни потоци имају углавном бујични карактер и својим наносом угрожавају плодну равницу у својим доњим токовима. Територију општине Бујановца карактерише сложена хидрографска мрежа, која се грана у два слива, црноморски и егејски.

Zona e Bujanocit është e karakterizuar me zhvillimin e mirë të rrjetit të lumenjëve. Të gjitha rrjedhat i përkasin Moravës Jugore, të cilën tek Bujanoci e formojnë Morava e Binçës dhe Moravica dhe së bashku me të ndërtojnë klasën e saj të gjerë aluviale. Përronjët më të mdhenjë të Moravës Jugore në territorin e komunës janë: lumi i Tërnocit, Krshevicës dhe i Lilancës. Këto rrjedha dhe shumë përronjë, kanë karakter të rrëmbyeshëm në përgjithësi dhe me sedimentet e tyre rrezikojnë fushën pjellore. Territorin e komunën së Bujanocit e karakterizon, rrjet hidrografik kompleks, e cila është në dy degë rrjedhëse, Detit të Zi dhe Detit Egeje .

У Јужну Мораву се уливају Трновачка, Кршевичка, Љиљанска и

Богдановачка река, и све оне са својим притокама припадају црноморском сливу.

Нë Моравëн е Југут, дердхен луменјët и Тëрnocит, Крсhevicës, Lilancës dhe Bogdanocit dhe тë gjitha degëve тë tij që и и takojnë pellgut тë Detit тë Zi.

Неконтролисана експлоатација песка из корита Јужне Мораве, Кршевичке и Љиљанска реке значајно утиче на спуштање нивоа река, што посредно утиче на деградацију еко система и пољопривредних површина. У егејско море тече река Пчиња која се улива у реку Вардар, а спада у реке са квалитетом воде прве класе. На истој је направљена хидроакумулација код Манастира „Св. Прохор Пчињски”.

Shfrytëzimi и па kontrolluar и експлоатимит тë рërës nga shtrati и lумит тë Моравës сë Југут, луменјët е Кërshevicës dhe Lilancës, канë ndikim тë рëндësisihëm нë улjen е nivelit тë лумит, и cili нë мëнyрë indirekte ndikon нë degradimin е екосистемеve dhe tokës bujqësore. Нë Detin Egje rrjedh lumi и Pçinjës и cili дердhet нë lumin Vardar që bie нë луменјët ме cilësinë е уjit тë klasit тë parë. Нë тë njëjtën мëнyрë, është бërë edhe rezervuari пëр akumulimin е уjit нë afërsi тë Manastirit “Shën Prohor Pçinjски”.

Подручје општине Бујановац је богато минералном и термалном водом.

Zona е komunës сë Bujanocit është е pasur ме minerale dhe уjëрат termale.

Климатске карактеристике Karakteristikat klimatike

Клима општине Бујановац је измењена, умерено – континентална, са прелазима ка медитеранској клими. Градско насеље Бујановац има влажну микро климу.

Klima е komunës сë Bujanocit, është е ndryshueshme, е butë - kontinentale, ме kalime nga ajo mediterane. Vendbanimet е Bujanocit ka një mikroklimë тë lagësht.

ВОДОТОЦИ И РЕДА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

RRJEDHAT UJORE ТË RENDIT ТË II NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT

На територији општине Бујановац, по чл. 55. став 4. Закона о водама („Сл.гласник РС”, бр.30/10, 93/12, 101/16, 95/18 и 95/18- др. закон), одбрана од поплава за воде II реда, а у циљу заштите становништа, сточног фонда, пољопривредног земљишта, материјалних добара и инфраструктуре предвиђена је за следеће водотокове:

Нë territorin е komunës сë Bujanocit, нë базë тë nenit.55. alinea 4. тë Ligjit mbi уjëрат (“Gazeta zyrtare е RS”, nr.30/10, 93/12, 101/16, 95/18 dhe 95/18 – ligjeve tjera), mbrojtja nga vërshimet пëр уjëрат е rendit тë II, ме qëllim тë mbrojtjes сë popullsisë, fondit тë bagëtive, tokave bujqësore, resurseve materiale dhe infrastrukturës janë parapar пë rrjedhat ujore нë vijim:

1. Река Пчиња - Lumi Pçinja
2. Спанчевска река – Lumi и Spançevcit
3. Брњарска река – Lumi и Bërnjares
4. Кршевичка река - Lumi Kërshevicës
5. Љиљанска река - Lumi и Lilancës
6. Биљачка река - Lumi и Bilaçit
7. Трновачка река - Lumi и Trnocit
8. Несалска река - Lumi и Nasalcës
9. Буковић, Будаја и Телиште поток- Сејаце
Përroi и Bukoviçit, Budajës dhe Qelishtes / Sejacë

10. Калеџијски, Марински, Печински и Решински поток – Љиљанце
Përroi i Kallexhive, Marinskit, Peçinskit dhe Reshinskit - Lilancë
11. Жужељачки поток- Përroi i Zhuzhelicës
12. Божињевачки поток - Përroi i Vozhinjevcit
13. Лопардински поток - Përroi i Llopardincës
14. Караднички поток - Përroi i Karadnikut
15. Слатиначки поток - Përroi i Sllatinës
16. Јашаначки поток - Përroi i jashanicës
17. Летовички поток - Përroi i letovicës
18. Трновачки поток – Përroi i Tërnocit
19. Брезнички поток / Горња Брезница-
Përroi i Breznicës / Brenznica e Epërme
20. Брезнички поток Доња Брезница-
Përroi i Breznicës / Brenznica e Poshtme
21. Прибовачки поток – Përroi i Pribocit
22. Сухарски поток- Përroi i Suharnës
23. Новоселски поток- Përroi i Novosellës

Топографске-Морфолошке карактеристике водотока II реда на територији општине Бујановац

Karakteristikat Topografiko-Morfologjike të rrjedhave të ujrave të rendit të II në teritorin e komunës së Bujanocit

Водоток - Rrjedhat ujore	Водоток - Rrjedhat ujore	Дужина - км Gjatësia - km	Одбрана од поплаве у км Mbrojtja nga vërshimet në km.	Насељена места угрожена од поплаве. Vendbanimet e rrezikuara nga vërshimet
1.	Пчиња - Pçinja	13	2	Насеље Јабланица и Манастир Прохор Пчињски Vendbanimi Jabllanicë dhe Manastiri i Pçinjës
2.	Спанчевска Spaçevcit	3,5	1,5	Насеље Спанчевац, Куштица, Кленике Vendbanimet Spaçevc, Kushticë, Klenik
3.	Брњарска-Вѐрњарес	4,5	1,5	Насеље Кленике, Дрежницу и Клиновац
4.	Кршевичка- Kërshevicës	1,5		Насеље Кршевица и Жбевац Vendbanimet Kërshevicë he Zhbevçë
6.	Љиљанска-Lilancës	8,25	3	Насеље Љиљанце Vendbanimi Lilancë
7.	Богдановачка- Bogdanovcës	7	1	Насеље Богдановац Vendbanimet Bogdanoc
8.	Биљачка – Bilaçit	4,8		
9.	Трновачка - Tërnocës	22,5	5,17	Насељ.места до улива.Морава Venbanimet gjerë në rrjedhën e Moravës
10.	Метина река - Несалце река -Lumi i Nasalcës	4,5	1,5	Насеље Несалце

Остали речни токови, потоци, долине не захтевају примену мера приправности и одбране од поплава, јер увећање водостаја и изливање воде и плављење не угрожавају становништво кроз насељена места где протичу воде. Осим тога спорадичне ситуације које могу настати на штету обрадиви површина могу бити превентивно решене, односно ефикасно отклоњене како би се последици избегле или ублажиле. Издатих разлога овим плану нису обухваћених у одбрани од поплаве.

Rrjedhat e lumenjëve tjerë, përronjë, luginat nuk kërkojnë zbatimin e masave të gatishmërisë dhe mbrojtjes nga vërshimet, sepse rritja e nivelit të ujit dhe vërshimet nuk e rrezikojnë popullatën nëpërmjet zonave urbane ku ujërat rrjedhin. Përveç situatave sporadike që mund të dalin në dëm të tokës bujqësore që mund të zgjidhen paraprakisht, dmth në mënyrë efektive duke larguar për të shmangur ose zbutur pasojat. Dhënja e arsyeve në këtë planë është se nuk janë të përfshira në mbrojtjen nga vërshimet.

ПРОЦЕНА МОГУЋЕ УГРОЖЕНОСТИ ОД ПОПЛАВЕ И БУЈИЦЕ

VLERSIMI I MUNDSHËM I RREZIKSHMËRIS NGA VËRSHIMET DHE RRËKET

На територији општине Бујановац обзиром на конфигурацију терена постоји више бујичних потока. Обраслоост бртског терена није задовољавајућа те се јавља ерозија земљишта. Карактеристика бујичних потока је да су кратког тока и услед великих киша попуне своје корито и изливају се у околну земљиште, економске и стамбене објекте и том приликом испирају површински слој земљишта и наносе га у равничарске делове где застају у корито и узрокују изливање воде.

Në komunën e Bujanocit duke pasur parasysh konfiguracionin e terrenit, ka shumë përronjë të rrëmbyeshëm. Mbulimi i terrenit kodrinor, nuk është i kënaqshëm dhe për ate ka një erozion të tokës. Karakteristikat e përronjëve të rrëmbyeshëm është se janë me rrjedha të shkurtër edhe për shkak të shirave të dendur mbushin shtretërit e tyre dhe derdhen për rreth tokës, objekteve ekonomike dhe banesore dhe me këtë rast shpërlajnë shtresat sipërfaqësore të tokës dhe i bartin në pjesët fushore ku ndalen në shtretër dhe shkaktojnë rrjedhje të ujit.

Најдуже реке на територији општине Бујановац су: Јужна Морава са притокама Биначка Морава и Моравица дужине око 20 км, река Пчиња 13 км, Трновачка, Кршевичка, Љиљанска, као и потоци Биљачки, Лопардински, Божињевачки, Жужељачки и Слатина са мањим сливним подручјем

Lumenjët më të gjatë në territorin e komunës së Bujanocit janë: Morava e jugut me rrjedhat ujore, Morava e Binçës dhe Moravica, me gjatësi rreth 20 km, Pçinja 13km, lumi i Tërnocit, Krshevicës, Lilancës dhe Pçinjës, si dhe përronjë i Bilaçit, Lopardincës, Bozhinjevcit, Zhuzhelicës dhe Slatina me sipërfaqe më të vogël të zonës derdhëse

Материјалне и друге потребе и могућности за ову заштиту

Nevojat materiale dhe të tjera dhe mundësitë për këtë mbrojtje

За спречавање штета које изазивају бујице неопходно је:

Për të parandaluar dëmet e shkaktuara nga rrëket është e nevojshme:

- редовно одржавање корита ових водотока
mirëmbajtja e rregullt e shtretërve të këtyre rrjedhave ujore,

- пошумљавање и затрављивање површина на сливу изнад насељених места и на голим површинама
pyllëzimi dhe gjelbrimi i sipërfaqeve në pellgun mbi vendbanimet dhe në sipërfaqet e xhveshura,
- брзо и ефикасно чишћење растиња и шибља у кориту водотока од стране засеока у месној заједници на чијој територији су бујични потоци
pastrimi i shpejt dhe efikasë i shkurreve dhe kaçubave në shtratin e rrjedhës ujore nga qytetarët e bashksis lokale të fshatit në territorin e të cilëve janë prronjë të rrëmbyeshëm.
- чишћење улива потока у корито реке од наноса који проузрокују токови и притоке реке.
pastrimi i rrjedhjes së përroit në shtratin e lumit nga sedimentet që shkaktojnë rrjedhat dhe prronj

Критична места на територији општине Бујановац где постоји могућност настанка ванредног стања – ситуације од поплава.

Vendet kritike në territorin e komunës së Bujanocit, ku ekziston mundësia e paraqitjes së gjendjes së jashtëzakonshme – situatës nga vërshimet.

ПОПЛАВЕ – VËRSHIMET

Биначка Морава – угрожава село Кончуљ, Брисић (10 домаћинства) улаз у село Лучане, Гџилански пут и део насељеног места Бујановца.

Morava e Binçës - rrezikon fshatin Konçul, Bresiç (10 familje) hyrjen në fshatin Lluçan. Rrugën e Gjilanit dhe një pjesë të vendeve të banuara të Bujanocit.

Моравица – угрожава МЗ Левосоје, Железничку пругу и индустријску зону поред Левосоја као и локални пут Бујановац – Прешево.

Moravica - rrezikojn BL Levosojë, hekurudhën dhe zonës industriale pranë Levosojës, si dhe rrugën lokale Bujanoc - Preshevë.

Тновачка река која протиче кроз Зарбинце угрожава Равно Буцје, Муховац, Горњу и Доњу Брезницу

Lumi i Tërnocit buron nga Zarbinca dhe rrezikon Ramabuçën Muhocin, Breznicën e epërme dhe të poshtme.

Трновачка река угрожава низводни део поред Дома здравља и полицијског пункта у Великом Трновцу. На улазу у Бујановац код лопардинског пута, лево угрожава Ново насеље и Раковац а десно Бујановац тачније улицу Бранка Радичевића део Раковца и Лопардинце.

Lumi i Tërnocit rrezikon pjesën e poshtme të Shtëpia shëndetit dhe pikën policore në Tërnoc. Në hyrje të Bujanocit të rruga e llopardincës, në të majtë rrezikon Novo Naselen dhe Rakocin, ndërsa në të djathtë Bujanocit, saktësishtë rrugën Branko Radiçeviq një pjesë të Rakocit dhe Llapardincën.

Река Пчиња угрожава село Јабланицу, Воганце и део Манастира Прохор Пчињски

Lumi Pçinja rrezikon fshatin Jabllanicë, Vogancë dhe një pjesë të Manastirit të Pçinjës.

Летовички поток угрожава део ливаде са леве стране реке пробијен бедем на дужини од 15 метара, угрожени су бунари водовода за село Летовица и Несалце.

Prroi i Letovicës rrezikon një pjesën e livadheve të anës së majtë të lumit është hapur bedeni në gjatësi prej 15 metra dhe janë të rrezikuar bunarnat e ujsjellsit të fshatit Letovicë dhe Nasalcë.

Лопардински поток угрожава обрадиво земљиште на излазу из Лопардинца и Ромска гробља.

Përroi i Llopardincës rrezikon tokën punuese në hyrje të Llopardincës dhe varrezar Rome.

Јашаначка поток угрожава Бујановачку Бању, куће поред бање, Фабрике Бивода и Хеба

Përroi i Joshanicës rrezikon Banjën e Bujanocit dhe shtëpitë për rreth Banjës, Fabrikën “Bivoda” dhe “Heba”.

Поток Слатина угрожава село Осларе, Левосоје и локални пут Осларе – Бујановац. Неопходно је редовно вршити контролу и чишћење.

Përroi i Sllatinës rrezikon fshatin Osllarë, Levosojë, Osllarë dhe rrugën lokale Osllarë - Bujanoc. Nevojitet që rregullisht të bëhet kontrolli dhe pastrami.

Потоци у насељена места Сејаце, Љиљанце, Жужељица, Велики Трновац, Осларе и Левосоје приликом обилних киша угрожавају стамбене објекте низводних потока, локалне путеве који повезују село и град и мостове на тим потоцима.

Përronjëet në vendbanimet Sejacë, Lilancë, Zhuzhelic, Tërnoc i madhë, Osllarë dhe Levosojë, gjatë shirave të dendur rrezikojn objektet banesore, rrjetin e përronjëve, rrugët lokale që lidhin fshatin dhe qytetin dhe urat në këto përronjë.

Због не постојања изграђене инфраструктуре у граду Бујановацу код Новог Насеља стално се дешавају поплаве од површинских вода приликом обилних падавина (односи се на канализацију).

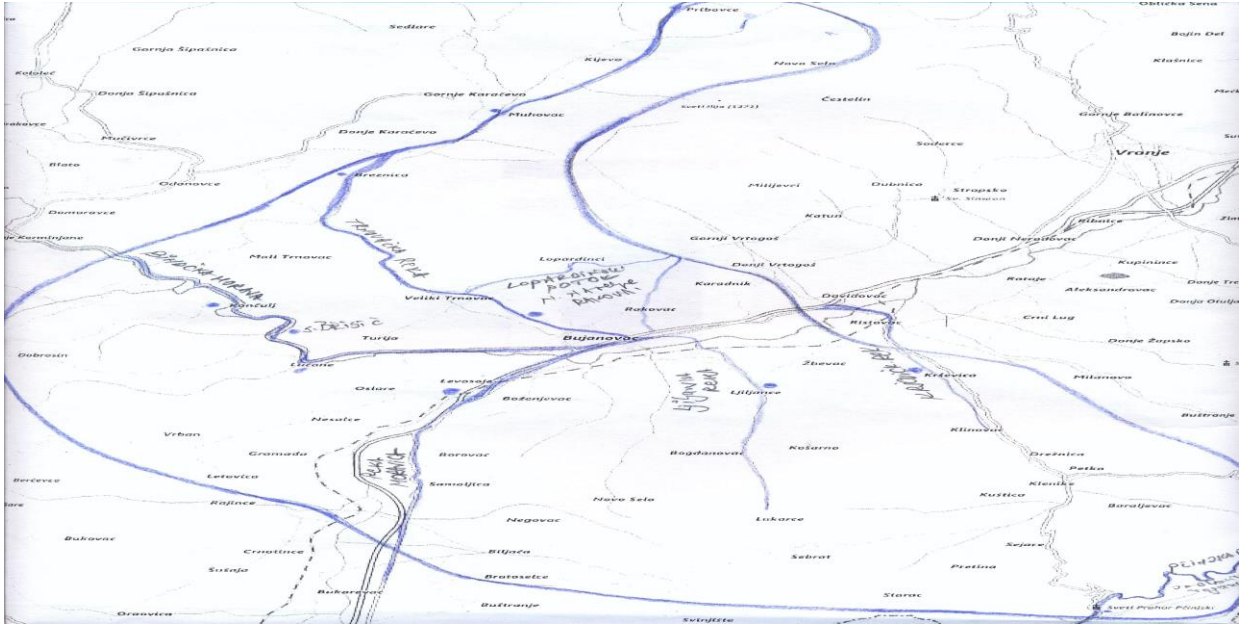
Për shkak të mos ekzistimit të infrastruktures së ndërtuar në qytetin e Bujanocit tek Novo nasele vazhdimisht ndodhin vërshimet nga ujërat sipërfaqësorë gjatë shirave të rrëmbyeshëm (që lidhet me kanalizimin - ujërat e zeza).

Након изведених радова који су наведени у оперативном плану саниране су критичне деонице тако да не постоје критична места.

Pasë realizimit të punëve të cekura në planin operativ jan sanuar pikat kritike, kështu që nuk ekzistojn vende kritike.

Карта река општине Бујановац са обележеним критичним местима.

Нарта е луменјеве të комунës Бујанос ме вендет критике të шенјуара.



Изведени радови на водама II-ог реда на територији општине Бујановац у 2020 години су:

Пунët е реализуара нë ујëрат е рендит të II нë територин е комунës Бујаносит нë витин 2020 јанë:

1. Уређење потока код Имрана - Струкарска у селу Велики Трновац 5,111, 484.00
Rregullimi i proit te Imrani – lagja e Strukarëve нë fshatin Тërnос 5,111,484.00
2. Наставак уређења корита реке код Хетема у селу Велики Трновац 832,809.60
Vazhdimi i rregullimit të shtratit të lumit te Hetemi нë fhatin Тërnос 832,809.60
3. Уређење канала код Енвера – махала Стеке у селу Велики Трновац 659,983.20
Rregullimi i kanalit te Enveri –lagja Stek нë fshatin Тërnос 659,983.20
4. Уређење канала код Дуљи у селу Велики Трновац 1.512.879,60
Rregullimi i kanalit te Duli нë fshatin Тërnос 1.512,879,60

Укупно са ПДВ – 8,117,156.40 дин.

Гјитшејт ме TVSH – 8,117,156.40 дин.

ПРОГЛАШЕЊЕ И УКИДАЊЕ ОДБРАНЕ ОД ПОПЛАВЕ SHPALLJA DHE ELIMINIMI I MBROJTJES NGA VËRSHIMET

На територији општине Бујановац одбраном од поплава за воде II реда руководи Општински штаб за ванредне ситуације за територију општине Бујановац. Штаб за ванредне ситуације, с обзиром на карактер бујичних поплава, предузима планом утврђене мере одмах по сазнању да постоји опасност и ризик од настанка бујичних поплава.

Нë territorin e Komunës së Bujanocit, mbrojtja nga vërshimet për ujërat e rendit të II udhëhiqet nga Shtabi komunal për situatat e jashtëzakonshme për territorin e komunës së Bujanocit. Shtabi për situata të jashtëzakonshme, për shkak të natyrës së vërshimeve të rrëmbyeshëme, merrë masat e parapara me planin menjëherë pas të mësuarit se ekziston rreziku i paraqitjes së vërshimeve të rrëbyeshme.

На предлог Општинског штаба за ванредне ситуације, командант општинског штаба- председник општине проглашава и укида одбрану од поплава на водотоцима II реда, а у складу са условима и критеријумима утврђеним Оперативним планом одбране од поплава за 2020. годину.

Ме пропозимин е Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme, komandanti i shtabit komunal - Kryetari i komunës shpallë dhe largon mbrojtjen nga vërshimet në rrjedhat e lumenjëve të rendit të II dhe në përputhje me kushtet dhe kriteret e përcaktuara nga Plani operativ për mbrojtje nga vërshimet për vitin 2020.

Одлуком Скупштине општине дефинисан је састав, као и послови и задаци које штаб извршава, (одлука дата у прилогу).

Ме Vendim të Kuvendit komunal, është përcaktuar përbërja, si dhe detyrat dhe punët që i kryen shtabi, (vendim i dhënë në shtojcë).

На територији општине Бујановац, речни токови су бујичног карактера. У зависности од степена опасности, одбрана од поплава организује се и спроводи према

следећим фазама:

Në territorin e komunës së Bujanocit, rrjedhat e lumenjve janë me karakter të rrëkeve. Varësisht nga shkalla e rrezikut, mbrojtja nga vërshimet organizohet dhe kryhet sipas fazave në vijim:

1. Приправност
Gatishmëria
2. Ванредна одбрана од поплава
Mbrojtja e jashtëzakonshme nga vërshimet

Мере приправности се уводи у случају када се очекује даљи пораст водостаја или када су заштитни објекти угрожени услед дуготрајно високих водостаја. Са увођењем мере приправности предузимају се мере осматрања и праћења кретања водостаја, појава и стања заштитних објеката и по потреби мере неопходне за спречавање нежељених појава.

Масат е гатисмëрисë фuten në rastin kur pritet të rritet edhe më tej nivelet e ujit ose kur objektet mbrojtëse janë në rrezik për shkak të zgjatjes dhe nivelit të lartë të ujit. Ме futjen e masave të jashtëzakonshme, merren masat e mbikqyrjes dhe përcjelljes së lëvizjeve të niveleve të ujërava, pamjes dhe gjendjen e objekteve mbrojtëse dhe nëse është e nevojshme edhe masat e parandalimit të efekteve negative.

Ванредна одбрана од поплава од спољних вода на бујичним водотоковима, проглашава се када се најаве екстремно јаки пљускови или нагло топљење снега на сливу бујичног водотока, када изграђени системи за одводњавање и канализациона мрежа није у могућности да у задовољавајућем року одведе поплавне воде са пољопривредног земљишта или из насеља са претњом настајања штете на усевима и објектима и када се очекује пораст протока бујичне поплаве и пробој одбрамбене линије.

Мbrojtja e jashtëzakonshme nga vërshimet nga ujërat e jashtëm në rrjedhat e ujërave të rrëmbyeshëm, shpallet kur paralajmrohen të rreshura ekstreme apo shkrirja e shpejt e borës në ujëmbledhsin e rrëkeve, ku sistemi i kullimit dhe rrjeti i kanalizimit nuk kanë mundësi që në afat të kënaqshëm të largojnë ujërat vërshuese nga tokat bujqësore ose nga vendbanimet me

kërcnim të lajmrimit të dëmeve në kulturat dhe objektet kur pritet rritja e rrjedhave të rrekeve vërshuese dhe të çarat e vijës mbrojtëse.

Мере које се предузимају у току ванредне одбране од бујичних поплава су:

Masat të cilat mirren gjatë mbrojtjes nga vërshimet e rrëmbyeshme janë:

- непрекидно осматрање, обавештавање и упозоравање јавности на опасност од поплава, Vëzhgimi i vazhdueshëm, informimi dhe njoftimi i publikut për rrezikun nga vërshimet,
- предузимање мера и радова на одбрани од поплава и хитне радове на заштитним објектима током одбране од поплава, marrja e masave dhe punëve në mbrojtjen nga vërshimet dhe punët emergjente në objektet mbrojtëse gjatë mbrojtjes nga vërshimet,
- мере на отклањању последица у водотоку и на постојећим заштитним објектима након проласка бујичне воде, masat për të eliminuar pasojat nga rrjedhat ujore dhe në objektet ekzistuese mbrojtëse pas kalimit të ujërave të vërshuar-rrëmbyeshëm,

Меру приправности и ванредну одбрану од поплава на водама II реда на којима се спроводи одбрана од поплава спроводи члан Општинског штаба за ванредне ситуације задужен за мере заштите од поплава у сарадњи са стручно оперативним тимом за одбрану од поплава. О спровођењу датих мера члан Општинског штаба за ванредне ситуације за спровођење мера заштите од поплава обавештава надлежног руководиоца из републичког оперативног плана и Општински штаб за ванредне ситуације.

Masat e gatishmëris dhe mbrojtjen nga vërshimet në ujërat e rendit të II, në të cilat kryhet mbrojtja nga vërshimet, e kryen Shtabi komunal për situatë të jashtëzakonshme i obliguar për masat mbrojtëse nga vërshimet në bashkëpunim me ekipin profesional operativ për situatë të jashtëzakonshme lajmron udhëheqsin e autorizuar nga plani operativ republikan dhe Shtabin komunal për situatë të jashtëzakonshme .

Ванредно стање настаје када није могуће са људством, средствима и постојећим капацитетима за одбрану од поплава отклонити опасност од поплава ширих размера и већих материјалних штета. Члан Општинског штаба за ванредне ситуације задужен за мере заштите од поплава (руководилац одбране од поплава) у сарадњи са стручно оперативним тимом за одбрану од поплава у таквој ситуацији предлага Општинском штабу за ванредне ситуације давање предлога за проглашење ванредног стања од стране председника.

Gjendja e jashtëzakonshme ndodh kur nuk është e mundur që me njerzit, mjetet dhe kapaciteteve ekzistuese për mbrojtjen nga vërshimet të eliminohet rreziku nga vërshimet me një shkallë më të gjerë dhe dëme më të madhe materiale. Anëtar i Shtabit komunal për situatë të jashtëzakonshme përgjegjës për masat e mbrojtjes nga vërshimet (Udhëheqës i mbrojtjes nga vërshimet) në bashkëpunim me ekipin profesional operative për mbrojtje nga vërshimet në këtë situatë sugjeron Shtabin Komunal për gjendje të jashtëzakonshme dhënjën e propozimit për shpalljen e gjendjes së jashtëzakonshme nga ana e kryetarit.

Општински штаб предузима Shtabi komunal ndërmerrë

- 1) руковођење и координацију рада субјеката система заштите и спасавања и снага заштите и спасавања у ванредним ситуацијама на спровођењу утврђених задатака; menaxhimin dhe koordinimin e subjekteve për mbrojtje dhe shpëtim dhe forcat të mbrojtjes dhe shpëtimin në situatë të jashtëzakonshme për zbatimin e detyrave të përcaktuara;
- 2) руковођење и координацију спровођења мера и задатака цивилне заштите;

menaxhimin dhe koordinimin e zbatimit të masave dhe detyrave të mbrojtjes civile;

- 3) руковођење и координацију спровођења мера и задатака обнове, реконструкције и рехабилитације, узимајући у обзир потребе одрживог развоја и смањења угрожености и ризика од будућих ванредних ситуација.
menaxhimin dhe koordinimin e zbatimit të masave dhe detyrave të rindërtimit, rikonstruimit dhe rehabilitimit, duke marrë parasysh nevojat e zhvillimit të qëndrueshëm dhe reduktimin e rrezikut nga situatat e jashtëzakonshme të ardhshme .

- 4) Наређује ангажовање додатне радне снаге и механизације, ради преузимање већих радова (ископавање нових канала, покретни црпи агрегати и сл.).
Urdhëron angazhimin e fuqis puntore shtesë dhe mekanizmit me qëllim të marrjes së punëve më të mëdha (hapja e kanaleve të reja, agregat lëvizës ujë nxjerrës e të ngjajshme.).

Мере у току ванредне ситуације су дефинисане одредбама Закона о ванредним ситуацијама. Предузимају се мере организоване евакуације становништва и имовине, уз благовремено обавештавање (центри за обавештавање и узбуњивање) и упозоравање јавности на опасност од поплава, по потреби и одговарајуће мере, а непосредно након проласка великих вода, предузимају се неопходне мере на отклањању последица на поплављеном подручју, у водотоку и на постојећим заштитним објектима, у складу са планом за деловање у случају ванредних ситуација.

Masat gjatë situatës së jashtëzakonshme janë të përcaktuara me dispozitat e Ligjit mbi situatat e jashtëzakonshme. Merren masat e evakuimit të njerëzve dhe pasurisë, krahas informimit me kohë (Qendrat për informim dhe alarmim), dhe paralajmrimin publikut për rrezikun e vërshimeve, sipas nevojës edhe masat e domosdoshme dhe të përshtatshme, dhe

menjëherë pas kalimit të ujërave të mëdha, të marren masat e nevojshme për të eliminuar pasojat e zonave të vërshuara, në kanalet dhe objektet ekzistuese mbrojtëse, në përputhje me planin e veprimit në rast të gjendjes së jashtëzakonshme.

ПРЕВЕНТИВНЕ МЕРЕ MASAT PREVENTIVE

Да би се смањило штетно дејство вода и да би последице изазване плавлеем биле што мање, неопходно је предузети одређене превентивне мере одбране од поплава и то:

Нë mënyrë për të zvogëluar efektet e dëmshme të ujit dhe për pasojat e shkaktuara nga vërshimet, që të ishin sa më pak, është e nevojshme që të ndërmmirren disa masa parandaluese për kontrollin e vërshimeve si në vijim:

Превентивне мере:
Masat preventive:

1. Обезбедити да се у поступку израде и доношења урбанистичких планова, одреде општи и посебни услови за заштиту од непогода и поплава;
Тë sigurohet që në procesin e hartimit dhe miratimit të planeve urbanistike, të përcaktojnë kërkesat e përgjithshme dhe të veçanta për mbrojtjen nga fatkeqësitë natyrore dhe vërshimet;
2. Кроз урбанистичко уређење простора и насеља, предвидети и мере за заштиту живота и здравља људи, као и материјалних добара, од поплава ,
Përmes planifikimit hapësinor të vendbanimeve dhe hapsirave, të parashikojnë edhe masat për të mbrojtur jetën e kafshëve dhe shëndetin e njerëzve, si dhe të mirave materiale nga vërshimet,
3. Извођење антиерозионих радова, првенствено пошумљавањем и санирањем клизишта,
Kryerja punëve antierozive kryesisht rrypyllëzimin dhe rehabilitimi i rrëshqitjeve të dheut,

4. Изградња недостајућих одбрамбених насипа, обалоутврда и одржавања постојећих, Ndërtimi i argjinaturave (pendëve) mbrojtëse që mungojnë, përforcimine bregjeve dhe mirëmbajtjen e tyre ekzistuese,
5. Изградња система канала за одвођење воде и њихово одржавање, Ndërtimi i sistemit të kanaleve për kullimin e ujit dhe mirëmbajtjen e tyre,
6. Изградња мостова и пропуста са већом пропусном моћи, Ndërtimi i urave dhe depërtimeve me kapacitet më të madh depërtues,
7. Оспособљавање грађана за заштиту и спасавање од поплава, кроз личну и узајамну заштиту, Trajnimi i qytetarëve për mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet, përmes mbrojtjes personale dhe reciproke,
8. Оспособљавање предузећа од интереса за заштиту и спасавање од поплава и уношење њихових задатака у планове одбране, Trajnimit e ndërmmarrjeve me interes për mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet, dhe futjen e detyrave të tyre në planet e mbrojtjes,
9. унапређивати системе осматрања, веза и информација о извршењу задатака. përparimin e sistemeve të vëzhgimit, lidhjeve dhe informatave mbi ekzekutimin e detyrave
10. Оспособљавање јединица ЦЗ опште намене, Trajnimin e njësisive për destinimin e përgjithshëm,
11. Оспособљавање добровољних организација (ДО) и дефинисање задатака чија је активност везана за воду (кајакаши, рониоци и сл.), Trajnimi organizatat vullnetare () dhe përcaktimin e detyrave, veprimtaria e të cilave lidhet për ujë (kaikashët,

zhytësit dhe të njejtat.)

12. Остваривање сарадње са јединицама Војске Србије, krijimine mardhënjeve me njësitë e Ushtrisë së Serbisë,
13. Оспособљавање чланова Општинског штаба за ванредне ситуације за руковођење акцијама заштите и спасавања од поплава, Trajnimi e anëtarëve të Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme për menaxhimin e aksioneve të mbrojtjes dhe shpëtimin nga vërshimet,
14. Кроз мирнодопске вежбе увежбати и систем спасавања од поплава, Nëpërmjet stërvitje paqësore të stërvitet edhe sistemi i shpëtimin nga vërshimet
15. Израда планова заштите и спасавања од поплава. Hartimin e planeve për mbrojtje dhe shpëtimin nga vërshimet

На рекама и мањим водотоцима где је ниво организованости слабији, предузети мере: Në lumenj dhe rrjedha të vogla ku niveli i organizimit është më i ulët të ndërmmirren masa:

- изградњу мањих устава и брана, за пријем поплавног таласа, Ndërtimi i digave e portave të vogla, për pranimin e valës së vërshimeve
- на пошумљавању голети и засејавању травом. në pyllëzimit e vendeve të xhveshura dhe mbjelljen e barit.
- редовно одржавње пропуста, канала и др, mirmbajtja e rregullta të kalimeve, kanaleve etj,
- програмско сагледавање и спровођење мера на чишћењу речних корита од ситног растиња, наноса и депонованог материјала, Në mënyr programore rishikimi dhe zbatimi i masave për pastrimin e shtretërve të lumenjve nga vegetacionet e vogla, sedimenteve dhe materialeve të depozituara,

НОСИОЦИ РЕАЛИЗАЦИЈЕ ПРЕВЕНТИВНИХ МЕРА
BARTËSIT E REALIZIMIT TË MASAVE PREVENTIVE

ред.бр. nr.rend.	НОСИОЦИ МЕРЕ BARTËS I MASAVE	МЕРЕ MASAT
1	Одељење за инвестиције и развој општинске управе Бујановац Drejtatori për investime dhe zhvillim në administratën komunale tëBujanocit	Комунално уређење општине и изградња инфраструктуре Rregullimi komunalë i komunës dhe ndërtimi i infrastrukturës
2	Завод за урбанизам и комуналну изградњу Enti për urbanizëm dhe ndërtimin komunalë	Урбанистич уређење простора и насеља Rregullimin urbanistik hapsirës dhe vendbanimeve
3	Општинска управа – одељење за урбанизам имовинско правне послове, комунално, стамбене грађевинске делатности и заштита животне-средине Administrata komunale - drejtatori për urbanizëm punë pronsoro juridike, veprimtari ndërtimore banesore dhe mbrojtjen e mjedisit jetësorë	Спровођење просторног и урбанистичког плана општине Бујановац у складу са Законом о планирању и изградњи Zbatimi i planit hapsinorë dhe urbanistikë i komunës së Bujanocit në përputhshmëri me Ligjinë mbi planifikim dhe ndërtim
4	ЈП»Србијашуме» ШГ Бујановац NP »Srbijashume» EP Bujanoc	Извођење антиерозионих радова Ekzekutimi i punëve antierozive
5	Општинска управа-послови заштите и спасавања од елементарних непогода Administrata komunale – aktivitet mbrojtëse dhe shpëtimi nga fatketësitë elementare	- Израда планова заштите и спасавања од поплава. Punimi planeve mbrojtëse dhe shpëtimi prej vërshimeve -Обука и вежбе Stërviçje dhe ushtrime
6	Одељење за инвестиције и развој општинске управе Бујановац Drejtatori për investime dhe zhvillim në administratën komunale tëBujanocit	Одржавање водотокова,канала и пропуста и уређење Mirëmbajtja e rrjedhave të ujit ,kanalave dhe lëshimeve dhe rregullimi
7	Одржавање (чишћење) канала, пропуста и других објеката за одвођење атмосферских вода	Власници-имовине

	Mirëmbajtja (pastrimi) i kanaleve, lëshimeve dhe objekteve tjera për zbrapjen e ujrave atmosferike	Pronarët e pasurive
8	Контрола забране бацања отпада и друге врсте депоновања материјала у речна корита и потока. Kontrollimi ndalues i hudhjeve të mbeturinave dhe llojeve tjera të materjaleve deponuese në shtratet e lumejve dhe prrockave	-Ком. инспекција општине Бујановац -Републичка инспекција за водопривреду -Inspekcioni komunal i komunës sëBujanocit Inspekcioni republikan për ekonomin e ujërave
9	Употреба водних објеката и експлоатација-песка, Përdorimi i objekteve ujore dhe eksplotimi i rërës	-ЈВП,„Србијаводе” NPEU “Sbijavode” - Републичка инспекција за водопривреду Inspekcioni republikan për ekonomi të ujrave
10	Обезбеђење финансијских средстава за изградњу и одржавање речних токова другог реда, примену плана одбране од поплава и санацију Sigurimi i mjeteve finansiare për ndërtimin dhe mirëmbajtjen e shtretërve të lumenjëve të rendit të dytë, zbatimin e planit mbrojtës nga vërshimet dhe sanimin	-Буџет општине Бујановац Buxheti i komunës së Bujanocit - Год.финанс.план Дирекције Plani finansiar vjet. i Direksionit -Донације Donacionet -Осигуравајућа друштва Shoqërit e sigurimeve -Средства власника имовине Mjetet pronsore të pronarit

Средства и опрема за заштиту и спасавање по један комплет алата, који обухвата: (лопате, крампове, секире, чекиће, мацоле, ћускије, тестере за гвожђе, клеште, испитивач напона и 1000 цакова) налази се у Канцеларији број 46-Магацински простор Општинске управе Бујановац.

Мјетет dhe paisjet për mbrojtje dhe shpëtimi nga një komplet mjetesh, që përfshijnë: (lopatë, kazëm, sopatë, çekan (çekan i madhë), quski, sharrë për hekur, pincë, kontrollues i tensionit dhe 1000 grepa) gjenden në Zyrën numër 46- hapësirë e magazinimi në Administratën komunale të Bujanocit.

Напртњаче, лопате и грабуље налазе се у седишту Канцеларије Месне заједнице-повереника цивилне заштите.

Pompat e shpinës, lopatat dhe grabulet janë vendosur në selinë e Zyrës së Mbrojtjes Civile të Administratës së Komunitetit Lokal

Механизација се налази на адреси
ЈП Комуналац и Одељења за инвестиције и
развој.

Mekanizmi gjendet në adresën NP
Komunalia dhe Drejtoratit për Investime dhe
Zhvillim.

РУКОВОЂЕЊЕ ОДБРАНОМ ОД
ПОПЛАВА НА ВОДОТОКОВИМА II
РЕДА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
MENAXHIMI I MBROJTJES NGA
VËRSHIMET NË RRJEDHAT E UJËRAVE
TË RENDIT TË II NË TERITORIN E
KOMUNËS SË BUJANOCIT

На територији Општине Бујановац,
одбраном од поплава руководи Општински
штаб за ванредне ситуације Општине
Бујановац.

Në territorin e komunës së Bujanocit,
mbrojtja nga vërshimet udhëhiqet nga Shtabi
komunal për situata të jashtëzakonshme i
Komunës së Bujanocit.

Општински штаб за ванредне
ситуације - део надлежан за поплаве
обавља следеће:

Shtabi komunal për situatat e
jashtëzakonshme - pjesa e përgjegjësiqe që
duhet kryer për vërshimet është si në vijim:

- руководи свим активностима
означеним у шеми активности у
надлежности општине
(административне, хидротехничке и
комуналне активности), у периоду
редовног стања (у периоду без
непосредне опасности од поплава),
као и у периоду ванредних
хидролошких околности - од
момента најаве поплаве до
престанка опасности;
Menaxhon të gjitha aktivitetet e
paraqitura në skemën e aktiviteteve
nën kompetencat e komunës (
aktiviteteve administrative,
hidroteknik dhe komunale) në
periudhën e gjendjes së rregullt (në
periudhën pa kërcënimin e
menjëhershëm nga vërshimet), si dhe
në periudhë të kushteve të
jashtëzakonshme hidrologjike - nga
momenti i njoftimit të vërshimeve

- deri tek ndërprerja nga preziqet;
- руководи и координира учешћа
ових субјеката у одбрани од
поплава, у синхронизованом
спровођењу свих планираних мера
заштите од вода;
udhëheq dhe kordinon pjesëmarrjen e
këtyre subjekteve në mbrojtjen nga
vërshimet, në sinhronizimin dhe
zbatimin e të gjitha masave të
planifikuara nga ujërat.
- у току одбране, штаб је у пуној
приправности.
gjatë mbrojtjes, shtabi është në
gatishmëri të plotë.

Општински штаб за ванредне ситуације
Shtabi komunal për situata të
jashtëzakonshme

Командант Општинског штаба је
Председник општине Бујановац, Нагип
Ариффи.

Komandant i Shtabit Komunal është
Kryetari i komunës së Bujanocit, Nagip Arifi

Заменик команданта Општинског
штаба је заменик Председника Општине,
Шћиприм Муслиу

Zëvendës i komandantit të Shtabit
komunal, zëvendës i Kryetarit të komunës,
Shqiprim Musliu.

Начелник Општинског штаба, МУП
– службеник за цивилну заштиту и
управљање ризиком, Али Аслани.

Kryeshef i Shtabit komunal, MPB -
zyrtarë për mbrojtjes civile dhe menaxhim të
rrezikut, Ali Asllani.

Одређено лице које је задужено за
евидентирање поплавних догађаја на
подручју локалне самоуправе је Станче
Грујић – 064-2159-420 -
grujicstance@gmail.com

Personi i caktuar për evidentimin e ndodhive në zonat e përmbutjeve në vetqeverisjen lokale është Stançe Grujiq tel. 064-2159-420 – grujicstance@gmail.com

Чланови Општинског штаба за ванредне ситуације:

Анëтарët e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme:

1. Насим Реџеџи, начелник Општинске управе, Nasim rexheri, kryeshef i Administratës komunale,
2. Горан Савић, командир ПС Бујановац, Goran Saviq, komandant i SP në Вујанос,
3. Ружди Халили, председник Привременог органа ЈП “Комуналац” Бујановац, Ruzhdi Halili, kryetar i Organit të përkohshëm i NP “Komunalia” Вујанос,
4. Далиборка Павловић, в.д. директор Дом здравља Бујановац, Dalliborka Pavllloviq, u.d. drejtor i Shtëpisë së shëndetit në Вујанос,
5. Нијази Амети, директор Центра за социјални рад Бујановац Nijazi Ameti, drejtor i Qendrës për punë sociale në Вујанос,
6. Миодраг Митковић, командир ватрогасно спасилачке јединице ПС Бујановац, Miodrag Mitkoviq, komandir i njësisë së zjarrëfiksëve dhe shpëtimit në SP Вујанос,
7. Горан Накић, шеф Шумске управе, Бујановац, Goran Nakiq, shef i Drejtoris së pylltaris, Вујанос,
8. Маријан Илић, База – Југ, припадник ВС,

Маријан Илић, База – Југ, пëрфаџесues i US,

9. Весна Јовановић, Општинска управа Бујанова. Vesna Jovanoviq, Administrata komunale Вујанос.
 10. Абедин Раџипи, шеф службе за Јавне набавке, Abedin Raqipi, shef i Shërbimit për prokurime publike,
 11. Метин Рамизи, начелник Одељења за инспекцијске послове Metin Ramizi, kryeshef i Drejtoratit për punë të inspeksionit
 12. Агим Халити, инспектор Заштите животне средине Agim Haliti, inspektor i mbrojtjes së mjedisit jetësor
- доноси наредбу о увођењу степена одбране од поплава укључујући и проглашавање ванредног стања, miraton urdhëresën mbi futjen e shkallës së mbrojtjes nga vërshimet duke përfshirë shpalljen e gjendjes së jashtëzakonshme,
 - издаје наредбе о предузимању мера за спречавање поплава које се односе на ангажовање механизације, опреме, ангажовања људства (мобилизација) и др. nxjerr urdhra për marrjen e masave për të parandaluar vërshimet në lidhje me angazhimin e makinizimit, pajisjeve, angazhimin e personelit (mobilizimin) dhe të tjerët.
 - издаје наредбу за евакуацију становништва на угроженом подручју, lëshimin e një urdhërese mbi evakuim të popullatës në zonat e prekura,
 - захтева преко Сектора за ванредне ситуације-Одељења у Бујановцу ангажовање јединице Војске Србије, kërkon përmes Sektorit për situata të

jashtëzakonshme – Drejtorati në Bujanoc angazhimin e të Ushtrisë së Sërbisë,

- подноси извештај Скупштини и Општинском већу са предлогом мера.
i raporton Kuvendit dhe Këshillit komunal me propozim masat.
- непосредно сарађује са Окружним штабом за ванредне ситуације, на усаглашавању активности, пружању помоћи и ангажовању Републичког штаба за ванредне ситуације.
krahas bashkëpunon me shtabin e Qarkut për situata të jashtëzakonshme, në harmonizimin e aktiviteteve, ndihmën dhe angazhimin e Shtabit Republikan për situata të jashtëzakonshme.

Командант Општинског штаба за ванредне ситуације
Komandanti i Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme

Командант Општинског штаба за ванредне ситуације, кординира рад са Руководиоцем за одбрану од поплава и врши следеће послове (по фазама у току одбране):

Komandanti i Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme, koordinon aktivitetet me drejtuesit për mbrojtjen nga vërshimet, kryen detyrat në vijim (нë faza gjatë mbrojtjes):

Фаза 1: Припрема за одбрану од поплава
Faza 1: Përgatitja për mbrojtjen nga vërshimet

- 1.1. Заказује и руководи седницама одговорних за одбрану од поплава на којима се усвајају планови рада.
Sakton dhe menaxhon seancat përgjegjëse për mbrojtjen nga vërshimet në të cilat miratohen planet e punës.
- 1.2. Обезбеђује услове за имплементацију Локалног плана код свих општинских субјеката;
Siguron kushtet për zbatimin e Planit Lokal tek të gjithë subjektet komunale;

1.3. У случају да постоји потреба, врши усаглашавање општег и локалног оперативног плана за заштиту и спасавање од поплава са општим и оперативним планом за одбрану од поплава са Водопривредним центром Ниш.
Në rast se ka nevojë, bënë pajtimin e planit të përgjithshëm dhe atij lokal operativ për mbrojtje nga vërshimet me Qendrën e ekonomis së ujërave në Nish.

1.4. Обезбеђује услове и организује програм мера и активности за имплементацију плана за заштиту и спасавање од поплава код институција које чине виталне системе града.
Siguron kushtet dhe organizonë programin e masave dhe aktiviteteve për zbatimin e planit për mbrojtje dhe shpëtim nga vërshimet tek institucionet që përbëjnë sistemet vitale të qytetit.

1.5. Обезбеђује услове за интегралне и координиране активности у имплементацији локалног оперативног плана, активности у реализацији активности у склопу припрема за одбрану од поплава и организован рад у ванредним условима.
Siguron kushtet për integrim dhe koordinim të aktiviteteve në implementimin e planit operativ lokal, aktivitetet në zbatimin e aktiviteteve në përgatitjen për mbrojtjen nga vërshimet dhe organizim të punës në kushte të jashtëzakonshme.

1.6. Обезбеђује услове за израду техничке документације за одбрану од поплава за подручје града.
Ofron kushtet për punimin e dokumentacionit teknik për mbrojtjen nga vërshimet për territorin e qytetit .

1.7. Обезбеђује услове за реализацију програм мера и активности за информисање и едукацију јавности.
Siguron kushtet për realizimin e programit të masave dhe aktiviteteve

- për informimin dhe edukimin e publikut.
- 1.8. Организује у сарадњи са другим субјектима и спроводи програм мера и активности за обезбеђење прихватних центара за прихват људи и имовине у ванредним условима. Organizon në bashkëpunim me subjektet e tjera dhe zbaton program të masave dhe aktiviteteve për sigurimin e qendrave të pritjes për pritjen e personave dhe pronës në situata të jashtëzakonshme.
- 1.9. Прати реализацију радова у складу са усвојеним плановима рада. Monitorimi zbatimin e punimeve, në përputhje me planet e miratuara të punës.
- 1.10. Прима и прати информације у вези са наиласком олујних облака које му доставља Оперативни центар Одељења за ванредне ситуације и Хидрометеоролошки завод. Pranon dhe përcjell informacione në lidhje me ardhjen e stuhive të erës, të ofruara nga Qendra e Operacioneve të Drejtoratit për situata të jashtëzakonshme dhe Institutit Hidrometeorologjik.
- 1.11. Са раном дојавом о могућих великих падавина и настанка бујица, наређује приправност и о томе обавештава становништво. Ме një paralajmrim të hershëm të reshjeve të rënda të mundshme dhe paraqitjes së rrebesheve, urdhron gjendjen e gatishmëris dhe për këtë njoftojnë popullsinë.
- Фаза 2: Ванредна одбрана од поплава:**
Faza 2: Mbrojtja e jashtëzakonshme nga vërshimet:
- 2.1. Руководи радом штаба за ванредне ситуације. Menaxhon me punën e Shtabit për situata të jashtëzakonshme.
- 2.2. Координира активности са задуженима за одбрану од поплава. Koordinon aktivitetet me të angazhuarit për mbrojtjen nga vërshimet.
- 2.3. Сарађује са руководством за одбрану од поплава из националног Оперативног плана. Bashkëpunon me udhëheqsin për mbrojtjen nga vërshimet e nga Plani Operacional Kombëtar.
- 2.4. Сарађује са оперативним руководиоцем за одбрану од поплава у области цивилне заштите и оперативним лицем оперативног центра за обавештавање и узбуњивање у Одељењу за ванредне ситуације. Bashkëpunon me udhëheqsin e operativës për mbrojtjen nga vërshimet në fushën e mbrojtjes civile dhe me personin operativ të qendrës operative për informimin dhe alarmimin në Drejtoratin për situatat të jashtëzakonshme,
- 2.5. Издаје наредбу о предузимању мера за спречавање поплава, које се односе на ангажовање радне снаге, механизације и других средстава и др. Urdhëron marrjen e masave për të parandaluar përmbytjet, të cilat kanë të bëjnë me angazhimin e fuqisë punëtore, mekanizmit dhe mjeteve tjera e të ngjajshme.
- 2.6. Издаје наредбу о предузимању мера за заштиту здравља људи и добара, које се односе на ангажовање радне снаге, механизације и других средстава и др. Urdhëron marrjen e masave për mbrojtjen e shëndetit të njerëzve dhe të të mirave, të cilat janë të lidhura me angazhimin e fuqisë punëtore, mekanizmit dhe mjeteve tjera .
- 2.7. Даје предлог надлежном органу за евакуацију становништва и имовине у ванредним околностима у координацији са Општинским штабом за ванредне ситуације. Jep propozim organit kompetent për

evakuimin e njerëzve dhe pronës në situata të jashtëzakonshme, në koordinim me Shtabin Komunal për situata të jashtëzakonshme.

- 2.8. Проглашава ванредну ситуацију за територију или део територије која је угрожена од бујичних вода, на предлог Општинског штаба за ванредне.
Deklaron gjendja e jashtëzakonshme në territorin apo në pjesë të territorit e cila është e kërcënuar nga ujërat e rrëmbyeshëm, me propozimin e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme,

Фаза 3: Ванредна ситуација:

Faza 3: Gjendja e jashtëzakonshme:

- 3.1. У случајевима када постојећи и планирани одбрамбени систем није довољан и прети изливање воде и налет бујице, Командант Општинског програма евакуације становништва до прихватних центара у ванредним околностима у координацији са члановима Општинског штаба за ванредне ситуације одговорним за спровођење мере евакуације, прихвата и збрињавања.
Në rastet kur sistemi i planifikuar mbrojtës ekzistues nuk është i mjaftueshëm dhe kërcënon me rrjedhjen e ujit dhe vrullin e vërshimeve, Komandant i programeve komunale për evakuimin e popullatës deri në qendrat e pritjes në rrethana të jashtëzakonshme, në koordinim me anëtarët e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme është përgjegjëse për aplikimin e masave të evakuimit, pranimit dhe kujdesin.

Фаза 4: Отклањање последица поплава:

Faza 4 : Eliminimi i pasojave nga vërshimet:

- 4.1. Обезбеђује услове за спровођење мера и руководи активностима и радовима на отклањању последица поплава по престанку опасности, Ofron kërkesat për zbatimin e masave dhe menaxhon aktivitetet dhe punon

për të eliminuar pasojat e vërshimeve pas përfundimit të rrezikut,

- 4.2. Обезбеђује услове за контакт са институцијама за благовремено пружање финансијске и материјалне помоћи угроженом становништву и привреди на подручју општине.
Ofron kërkesat për kontakt me institucionet për dhënien në kohë të ndihmës financiare dhe materiale për popullatën e prekur dhe ekonomisë në territorin e komunës .

- 4.3. У сарадњи са члановима општинског штаба и опремљеним и оспособљеним привредним субјектима прати спровођење прописаних мера у ублажавању и санацији поплавленог подручја.
Në bashkëpunim me anëtarët e shtabit komunal dhe subjekteve të ekonomive ndërmarrëse të trajnuar monitorojë zbatimin e masave zbutëse të përshkruara në rehabilitimin e zonave të vërshuara.

Заменик Команданта општинског штаба за ванредне ситуације

Zëvendëskomandanti i shtabit komunal për situata të jashtëzakonshme

У одсуству Команданта општинског штаба или по његовом налогу, у свему га замењује.

Në mungesë të Komandantit të shtabit komunal ose me urdhër të tijë, për të gjitha e zëvendson.

Руководилац одбране од поплава (члан штаба)

Udhëheqs i mbrojtjes nga vërshimet (anëtar i shtabit)

Руководилац одбране од поплава на водама II реда на територији општина врши следеће послове (по фазама у току одбране)

Udhëheqsi mbrojtjes nga vërshimet në ujërat e rendit të dytë në komunat kryen detyrat e mëposhtme (në faza gjatë mbrojtjes)

Фаза 1: Припрема за одбрану од поплава:

Faza 1: Përgatitja për mbrojtje nga vërshimet:

1.1. Директно обезбеђује примену оперативног плана код субјеката који учествују у заштити и спасавања од поплава;

Direkt siguron zbatimin e planit operacional tek subjektet që marrin pjesë në mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet ;

1.2. Координира рад повереника на терену и о томе обавештава Команданта и начелника штаба;
Koordinon punën e komisarit në terren dhe për ate njofton Komandantin dhe kryeshefin e Shtabit;

1.3. Врши непосредан увид стања на подручју које може бити угрожено, у сарадњи са стручном службом Општинске управе предлаже Општинског штабу потребне мере из свог домена.

Kryen shqyrtim të drejtpërdrejtë të gjendjes në zonën që mund të preket, në bashkëpunim me shërbimet profesionale të Administratës komunale i propozon Shtabit komunal masa të nevojshme në fushën e saj.

Фаза 2, 3, 4: Ванредна одбрана од поплава, Ванредна ситуација, отклањање последица поплава :

Faza 2, 3, 4: Mbrojtja e jashtzakonshme nga vërshimet, Situata e jashtzakonshme, eliminimin e pasojave të vërshimeve:

1. Врши непосредан увид стања на угроженом подручју, стручном службом Општинске управе и чланова Општинског штаба за ванредне ситуације по одређеним мерама и предлаже потребне мере.
Kryen shqyrtim të drejtpërdrejtë të gjendjes në zonën e prekur, shërbimeve profesionale të

Administratës komunale dhe anëtarëve të Shtabit Komunal për situata të jashtzakonshmetë sipas masave të caktuara edhe i propozon masat e nevojshme.

2. Општинском штабу за ванредне ситуације и служби за заштиту и спасавање даје стручне предлоге по фазама одбране од поплава у циљу предузимања мера и активности за одбрану од поплава.

Shtabit komunal për situatat të jashtzakonshme, dhe Shërbimit për mbrojtje dhe shpëtim ofron sugjerime profesionale nëpër faza të mbrojtjes nga vërshimet kontrollit të përmbytjeve në mënyrë që të ndërmarrin masa dhe aktivitete për mbrojtje nga vërshimet.

3. Спроводи наредбе руководиоца одбране од поплава у сектору М 11.6. информиса га о стању на терену и предлаже предузимање радова и мера,
Kryen urdhërat e udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet në sektorin М 11.6. informon për gjendjen në terren dhe sugjeron ndërmarrjen e punëve dhe masave,

4. Спроводи наредбе Команданта Општинског штаба за ванредне ситуације, информиса га о стању на терену и предлаже предузимање радова и мера који изискују материјалне трошкове у току одбране као и за отклањање последица поплава;

Zbaton urdhërat e Komandantit të Shtabit Komunal për situata të jashtzakonshme, e informojnë atë për gjendjen në terren dhe sugjeron ndërmarrjen e punëve dhe masave që kërkojnë shpenzimet materiale gjatë mbrojtjes, si dhe për eliminimin e pasojave të vërshimeve;

5. Организује и руководи хитним радовима и мерама у одбрани од поплава на територији општине и координира активност са повереницима у месним заједницама,

Organizon dhe menaxhon punët emergjente dhe masat në mbrojtjen nga vërshimet në territorin e komunës dhe koordinon aktivitetet me të besuarit në BL,

6. Непрекидно размењује информације од значаја за интегрално управљање одбраном од поплава на водама I и II-ог реда са јавним предузећим и органима надлежним за спровођење одбране од поплава на водама II-ог реда на територији општине Бујановац.
Në vazhdimësi shkëmbejn informacione të rëndësishme për menaxhimin e integruar të mbrojtjes nga vërshimet në ujërat e rendit të I dhe të II-të me kompanitë publike dhe organet përgjegjëse për zbatimin e mbrojtjes nga vërshimet në ujërat e rendit të II-të në territorin e komunës së Bujanocit.
7. Информише Штаб за ванредне ситуације, Општинско веће и секторског руководиоца за деоницу М 11.6. Бујановац о стању на терену и предлаже мере
Njofton Shtabin për situata të jashtëzakonshme, Këshillit komunal dhe udhëheqsin e sektorit për seksionin e M 11.6 Bujanoc mbi situatën në terren dhe propozon masa
8. Води евиденцију о предузетим радовима, мерама и утрошеним средствима у току одбране и отклањању последица поплава;
Mban evidencë mbi punët e ndërmarra, masat dhe shpenzimet e shkaktuara gjatë mbrojtjes dhe eliminimin e pasojave të vërshimeve;
9. Подноси извештај Општинском штабу за ванредне ситуације по завршетку одбране од поплава, а обавезно у току одбране.
I paraqet raport Shtabit e Komunal për situata të jashtëzakonshme pas mbarimit të mbrojtjes nga vërshimet dhe detyrimisht gjatë mbrojtjes.

**СПИСАК РУКОВОДИОЦА ОДБРАНЕ ОД ПОПЛАВА
 LISTA E UDHËHEQËSVE TË MBROJTJES NGA VËRSHIMET**

РЕД. БР. NR. REN.	РУКОВОДИОЦИ ОДБРАНЕ ОД ПОПЛАВА UDHËHEQËSIT E MBROJTJES NGA VËRSHIMET	ИМЕ И ПРЕЗИМЕ EMRI DHE MBIEMRI	ТЕЛЕФОН TELEFONI	ТЕЛЕФОН НА ПОСЛУ TELEFONI NË PUNË
1	2	3	4	5
	<p>ЦД ХИС ,ДОО,Ниш деоници М.11.1. Врање</p> <p>CD HIS, SHA, Nish. sektori M.11.1 Vranjë</p>	<p>Директор Драган Цветановић Љерка Никић Милош Вучковић</p> <p>Drejtor Dragan Cvetanović Ljerka Nikić Millosh Vučković</p>	<p>063/406-580 063/435-630 062/271-462</p>	
	<p>Руководилац одбране од поплава за територију СО Бујановац</p> <p>Udhëheqësi i mbrojtjes nga vërshimet për territorin e Komunës së Bujanocit</p>	<p>Насим Реџеџи Nasim Rexhepi</p>	<p>063-473-497 017-651-103</p>	
Председници Савета Месних заједница				
Kryetarët e Këshillave të Bashkësive lokale				
1	-МЗ Бујановац BL Bujanoc	Аца Вељковић Aca Veljković	064-6542413	
2	-МЗ Раковац BL Rakoc	Срђан Томић Srgjan Tomić	063/421435	
3	-МЗ Левосоје BL Levosojë	Ненад Трајковић Nenad Trajković	064/8928066	

4	-МЗ Карадник BL Karadnik	Игор Јањић Igor Janjiq	064/2159557	
5	-МЗ Жужелица BL Zhuzhelica	Зоран Спасић Zoran Spasoq	069/1194440	
6	-МЗ Баралевац BL Baralevc	Бранислав Филиповић Branislav Filipoviq	062/8842454	
7	-МЗ Клиновац BL Klinoc	Марјан Трајковић Marjan Trajkoviq	060/3005955	
8	-МЗ Српска Кућа BL Sërpska kuqa	Драган Алексић Dragan Aleksiq	064/2334505	
9	-МЗ Кршевица BL Kërshевича	Синиша Стојковић Sinisha Stojkoviq	063/8626600	
10	-МЗ Спанчевац BL Spançevac	Слађан Анђелковић Sllagjan Angjellkoviq	061/2299644	
11	-МЗ Лопардинце BL Llopardincë	Ненад Ђорђевић Nenad Gjorgjeviq	062/475599	
12	-МЗ Љиљанце BL Lilancë	Славољуб Ристић Sllavoljub Ristiq	064/1329914	
13	-МЗ Биљача BL Vilaç	Јакуп Џељиљи Jakup Xhelili	063/411921	
14	-МЗ Брњаре BL Bërnjare	Ранко Величковић Ranko Veliçkoviq	0629670172	
15	-МЗ Кленике BL Klenik	Слађан Димитријевић Sllagjan Dimitrijeviq	063/7284491	
16	-МЗ Јабланица BL Jabllanica	Јовица Јаћимовић Jovica Jaçimoviq	061/1711385	
17	-МЗ Жбевац BL Zhbevсë	Зоран Анђелковић Zoran Angjellkoviq	064/1760712	
18	-МЗ Лучане BL Lluçan	Мемети Агрон Agron Memeti	063/1121163	

19	-МЗ Леговица BL Letovicë	Рагип Рамадани Ragip Ramadani	063/1632875	
20	-МЗ Несалце BL Nesalcë	Басри Весели Basri Veseli	063/1813053	
21	-МЗ Брезница BL Breznicë	Назим Ајдини Nazim Ajdini		
22	-МЗ Кончуљ BL Konçul	Ћерим Амети Qerim Ameti	062/8542669	
23	-МЗ Зарбинце BL Zarbincë	Авни Муслиу Avni Musliu	062/8175067	
24	-МЗ Муховац BL Muhoc	Џеват Асани Xhevat Asani	062/8752553	
25	-МЗ Самољица BL Samolicë	Надим Реџеџи Nadim Rexhepi	062/451754	
26	-МЗ Добросин BL Dobrosin	Решат Салихи Reshat Salih	062/8363784	
27	-МЗ В.Трновац BL Tërnoc	Мустафа Алишани Mustafa Alishani	063/454258	
28	-МЗ Осларе BL Oslarë	Агим Хајредини Agim Hajredini	063/1121999	
29	-МЗ Турија BL Turi	Рамиз Џелили Ramiz Xhelili	063/8650145	
30	-МЗ Божињевац BL Bozhinjevcë	Далибор Тасић Dalibor Tasiq	065/8545393	

**СПИСАК ПРЕДУЗЕЋА , ОРГАНИЗАЦИЈА И УСТАНОВА КОЈА СЕ АНГАЖУЈУ У
 ОДБРАНИ ОД ПОПЛАВА**

**LISTA E NDËRMARRJEVE, ORGANIZATAVE DHE ENTEVE TË CILAT ANGAZHONEN
 NË MBROJTJEN NGA VËRSHIMET**

РЕД. БР. NR. REN.	НАЗИВ ОРГАНА- ПРИВРЕДНОГ ДРУШТВА EMËRI I ORGANIT DHE I SHOQËRISË EKONOMIKE	ДИРЕКТОР DREJTORI	ТЕЛЕФОН TELEFONI	ФАКС FAKSI	ОГОВОРНИ ЗА СПРОВОЂЕЊЕ МЕРЕ ORGANET PËR ZBATIMIN E MASAVE
2.	-Општинска управа Бујановац -Општински Штаб за ванредне ситуације -Administrata komunale Bujanoc -Shtabi komunal për situata të jashtëzakonshme	Нагип Арифи Nagip Arifi	063/6401713 017/653-580 017/651-013	017/651-044	Евакуација, збрињавање, контрола и обезбеђење услова за спровођење Плана одбране Evakuimi, përkujdesi, kontrolli dhe sigurimi i kushteve për zbatimin e Planit të mbrojtjes
	- Комунална инспекција -Inspeksioni komunal	Метин Рамизи Metin Ramizi	063/1819588 017/651-103		
	- Одељење за инспекцијске послове -Drejtorati për punë të inspektionit	Метин Рамизи Metin Ramizi	063/1819588 017/651-103		
	- Одељење за финансије -Drejtorati për financa	Павловић Бобан Boban Pavllloviq	063/470698 017/652-369		
	-Служба за елементарне				

	непогоде Shërbimi për fatëkeqësi elementare Руководилац плана Drejtues i planit Заменик руководиоца Zëvendës i drejtuesit	Насим Реџеџи Nasim Rexhepi Ружди Халили Ruzhdi Halili	063/473497 017/651-103 063/7800464 017-651-000		становништва и материјалних добара -обавештавање становништва и корисника информација Mbrojtja dhe shpëtimi i populates dhe i të mirave material –njoftimi i popullatës dhe i shfrytëzuesve të informacioneve
	Службеник за цивилну заштиту и управ. ризиком Zyrtarë për mbrojtjen civile dhe menaxhim të reziqeve	Али Аслани Ali Asllani	062/1178314 017-653-782	93	
	Командир В.С.Ј Бујановац Komandant NJSHKZ Вујанос	Миодраг Митковић Miodrag Mitković	064/8923892 017/651-123		
3	Републички инспектор за водопривреду Inspektori republikan për ekonomi të ujërave	Горан Станковић Goran Stanković	017/471-900 064/2560-168		Инспекцијски надзор Mbikqyrje inspektuese
4	Центар за социјални рад	Амети Нијази	017/651-222		Збрињавање угроженог становништва и

	Qendra për punë sociale	Nijazi Ameti			пружање помоћи
5.	Црвени крст Бујановац Круќи i куќ Вујанос	Братислав Лазаревић Bratisllav Llazareviq	063/45-325	017/651-209	Përkujdesi ndaj popullatës së rrezikuar dhe të ofruarit e ndihmës
6.	ЦД ХИС-Ниш РЈ-Врање CD HIS-Nish NJ P-Vranjë	Љерка Никић Lerka Nikiq	063435630		Заштита од штетног дејства бујичних вода Mbrojtja nga veprimet e dëmshme të ujërave të bujshme
7	ЈП”Комуналац” Бујановац NP “Komunalia” Вујанос	Ружди Халили Ruzhdi Halili	063/7800464 017-651-000		Заштита од штетног дејства бујичних вода и обезбеђење грађана здравом пијаћом водом Mbrojtja nga efekti i dëmshëm i ujërave të bujshme dhe i sigurimit të qytetarëve me ujë të pastër për pije
8.	ЈП”Комуналац” Бујановац NP “Komunalia” Вујанос	Ружди Халили Ruzhdi Halili	063/7800464 017-651-000	017/651-000	Заштита од штетног дејства воде у градском делу насеља Mbrojtja nga efekti i dëmshëm i ujërave në pjesën urbane të qytetit
9	ЈП. „Србијашуме”	Накић Горан			Уклањање

	ШГ. Врање ШЈ. Бујановац NP”Srbijashume” P.P.Vranjë, NJ.P. Бујанос	Nakiq Goran	017/651-880		шумских препрека из речних корита Mënjanimi i pengesave pyjore nga shtretërit e lumenjëve
10	Крушевац пут Krushevac put	Милутин Драгутиновић Millutin Dragutinoviç	062/512001		Заштита магистралних и регионалних путева Mbrojtje e rrugëve magjistrale dhe regjionale
11	Одељење за инвестиције и развој Drejtorati për investime dhe zhvillim	Фазила Азимовић	017/654517 062/410330	017/652-232	Учешће у акцијама заштите и спасавања и санацији Pjesëmarrja në aksionet e mbrojtjes dhe të shpëtimit dhe sanimit
12	Специјална болница за рехабилитацију у Бујановцу Б.Б.Бујановац Spitali special për rehabilitim në Бујанос		017/651-292	017/651-810	Учешће у акцијама заштите и спасавања и санацији Pjesëmarrja në aksionet e mbrojtjes dhe të shpëtimit
13	Завод за јавно здравље	Светлана Стојановић Svetllana	064/107-2610		Праћење епидемиолошке ситуације

	Enti i shëndetit publik	Stojanović			Përcjellja e situatës epidemiologjike
14	Дом здравља Бујановац Shtëpia e shëndetit Бујанос	Далиборка Павловић Dalliborka Pavlović	017/651-315 017/653-452		Здравствена заштита Становништва Мбројтја shëndetësore e popullatës
15	Ветеринарска станица Бујановац Stacioni i veterinës në Бујанос	Миодраг Милковић Miodrag Milković	017/651-890 017/651-299		Здравствена заштита животиња Мбројтја shëndetësore e kafshëve
16	Пољопривредна саветодавна и стручна служба Врање ДОО. Врање Shërbimi këshillëdhënës dhe profesional bujqësor,SH.P.K. Vranjë	Небојша Младеновић Nebojshta Mlladenović	064/8435398 017/422-197 017/423-107	017/422-197	Заштита биља Мбројтја e bimëve
17	4. бригада ВС Brigada e 4. e US	Пуковник Новица Петровић Kolonel Novica Petrović	017/414-822 017/414-102		Пружање помоћи у заштити и спасавању Ofrimi i ndihmës në mbrojtje dhe shpëtim

Финансирање одбране од поплава **Financimi i mbrojtjes nga vërshimet**

Одбрану од поплава на водотоцима I реда са изграђеним заштитним водопривредним објектима обухваћеним републичким Оперативним плановима, финансира Министарство пољопривреде, шумарства и водопривреде, средствима обезбеђеним у оквиру годишњих планова и програма радова које верификује Влада Републике Србије.

Mbrotjen nga vërshimet në rrjedhat e ujërave të rendit të I me ndërtim mbrojtës të objekteve të ekonomis së ujërave të përfshir me planet republikanë Operative, të financuara nga Ministria e Bujqësisë, Pylltarisë dhe Ekonomisë së Ujërave, фондеве të siguruara në kuadër të planeve vjetore dhe programeve të punës që i verifikon Qeverinë e Republikës së Serbisë .

Одбрана од поплавних вода на водотоковима II реда обухваћених годишњим Локалним оперативним планом, финансира се из буџета општине Бујановац.

Mbrojtja nga vërshimet e ujërave, në rrjedhat e ujërave të rendit të II të përfshira me Planin vjetor lokal operativ, financohet nga buxheti i komunës së Бујановит.

Потребна средства за финансирање одбране од поплава у 2021. години, у надлежности општине, дефинишу се на основу реално утврђене вредности за спровођење утврђених активности , мера и радова из Локалног оперативног плана одбране од поплава на водотоцима II реда у 2021. години.

Fondet e nevojshme për financimin e mbrojtjes nga vërshimet në vitin 2021, nën kompetencat e komunës, përcaktohen në bazë të vlerave reale të përcaktuara për zbatimin e aktiviteteve të identifikuara, masave dhe punëve nga Planin operativ lokal të mbrojtjes nga vërshimet në rrjedhat e ujërave të rendit të II në vitin 2021.

Повереници Komisionerët

Повереници врше следеће послове у свим фазама одбране као и у фази ванредне

ситуације, односно у фази отклањања последица поплава:

Komisionerët kryejnë detyrat në të gjitha fazat e mbrojtjes, si dhe në fazën e situatave të jashtëzakonshme, përkatësisht në fazën e eliminimit të pasojave të vërshimeve:

1. Врши непосредан увид у стање на подручју и достављају информације руководиоцу одбране од поплава; Kryen shikim të drejtpërdrejtë në situatën në terren dhe paraqesin informacione udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet ;
2. Обезбеђују учешће грађана у заштити и спасавању од поплава, Siguron pjesëmarrjen e qytetarëve në mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet,
3. У случају ангажовања јединица цивилне заштите опште намене, у свим фазама одбране организује њихов рад и прати реализацију задатака, Në rastin e angazhimit të njërive të mbrojtjes civile për qëllime të përgjithshme, në të gjitha fazat e mbrojtjes organizojnë punën e tyre dhe monitorimin e zbatimit të detyrave,
4. Непосредно спроводе мере заштите од поплава Drejtpërdrejt zbatojnë masat për mbrojtjen nga vërshimet
5. Координирају активност са руководиоцем одбране од поплава, Koordinon aktivitetet me udhëheqsin e mbrojtjes nga vërshimet ,
6. Предлажу спровођење радова и мера на свом терену у зони одбране у току; Propozojnë zbatimin e punëve dhe masave në terrenin e tij në zonën gjatë mbrojtjes ;
7. Организују и руководе хитним радовима и мерама у свом реону; Organizojn dhe menaxhojnë me

punët dhe masat emergjente në regjionin e vetë ;

8. Извештавају Руководиоца одбране од поплава о предузетим мерама и воде евиденцију о стању на терену, ангажованом људству, механизацији и др
I raportoјnë Udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet mbi masat e marra dhe mbajnë shënime mbi gjendjen në teren, mbi angazhimin e fuqi punëtore, mekanizmit, etj.

Задаци субјекта одбране од поплаве
Detyrat e subjektit të mbrojtjes nga vërshimet

У сарадњи са руководиоцем одбране од поплава непосредно се ангажују на спровођење радова и мера у одбрани од поплава, ангажовањем механизације и опреме неопходних за одбрану од поплава.

Нë bashkpunim me udhëheqsin e mbrojtjes nga vërshimet drejtpërsëdrejti angazhohen në realizimin e punëve dhe masave në mbrojtjen nga vërshimet, angazhimin e mekanizmit dhe paisjeve të nevojshme për mbrojtje nga vërshimet.

Месна заједница, преко савета месних заједница, а у сарадњи са стручном службом за водопривреду и пољопривреду Општинске управе дужна је да:

Башксия локале, пëрмес кешилит të bashksive dhe në bashkpunim me shërbimin profesional për bujqësi dhe ekonomi të ujërave të Administratës komunale obligohen që:

- у периоду сетвених радова обезбеди обраду пољопривредног земљишта са трасирањем одводних канала за одводњавање атмосферских вода, në periudhën gjatë mbjelljeve të sigurohet punimi i tokës bujqësore me trasimin e kanaleve të kullimit për kullim të ujërave atmosferike,

- да обезбеди контролу над стањем речних токова и депоновања смећа, земље и отпадног материјала како би се спречило сужавање речних корита, të siguroј kontrollin mbi gjendjen e rrjedhës së lumenjëve dhe deponimin e mbeturinave, tokës dhe materialit të hedhurinave në mënyr që të parandalohet ngushtimi i shtretërve të lumenjëve,

Грађани насељених места, власници и корисници државних, друштвених и других објеката дужни су да:

Qytetarët e vendbanimeve, pronar dhe shfrytзues të objekteve shtetërore dhe shoqërore etj. janë të obliguar që:

- редовно одржавају (чисте) канале, пропусте и друге објекте који служе за одвођење сувишних атмосферских вода испред својих стамбених, пословних и других зграда, дворишта и пољопривредног земљишта. rregullisht ti mbajnë (pastëroјn) kanalet, lëshojnë edhe objektet tjera që shërbejn për përcjelljen e ujërave të tepërt atmosferik para banesave të tyre, objekteve zyrtare dhe ndërtesave tjera, oborreve dhe tokave bujqësore.
- преко савета месних заједница и инспекцијских органа обезбеди забрану неконтролисаног бацања отпада у речне токове, потоке, долине и другим местима који служе намени природног отицања атмосферске воде. pëрмес кешилит të bashksive lokale dhe organeve të inspektionit siguroјn ndalimin e hudhjes së mbeturinave të pakontrolluara në rrjedhat e lumenjëve, prronjëve, luginave dhe

vendeve tjera që shërbejn me qëllim të fryerjes natyrale të ujërave atmosferik.

**Дужности и одговорности
предузећа и других субјеката који
учествују у спровођењу одбране од
поплава
Detyrat dhe përgjegjësit e
ndërmarrjeve dhe subjekteve tjera që
marrin pjesë në zbatimin e mbrojtjes nga
vërshimet**

За време трајања одбране од поплава, предузеће ангажовано у одбрани од поплава, дужно је да, у складу са оперативним планом:

Гјатë kohës са згјатë mbrojtja nga vërshimet, ndërmarrjet e angazhuara në mbrojtje nga vërshimet janë të obliguar që në përputhje me planin operativ:

1. Свакодневно обезбеди особље за стручно и ефикасно обављање послова у одбрани од поплава и то:
Çdo ditë siguron personel për kryerjen e punëve efikase dhe profesionale në mbrojtje nga vërshimet edhe ate:
 - током редовне одбране од поплава за осматрање и праћење кретања водостаја, појава и стања заштитних објеката и, по потреби, за хитне радове на спречавању нежељених појава;
гјатë mbrojtjes së rregullt nga vërshimet për vëzhgim dhe përcjellje të lëvizjes së nivelit, dukuris dhe gjendjes së objekteve të mbrojtura dhe sipas nevojës, për punët emergjente në parandalimin e dukurive të padëshirueshme;
 - током ванредне одбране од поплава за непрекидно осматрање и праћење кретања водостаја, појава и стања заштитних објеката и за мере и радове на очувању њихове стабилности и отклањању нежељених појава.
гјатë mbrojtjes së jashtzakonshme nga vërshimet për vëzhgim të pandërprer

dhe përcjellje të lëvizjes së nivelit, dukuris dhe gjendjes së objekteve të mbrojtura dhe për masat dhe punët në mbrojtje të stabilitetit të tyre dhe eliminimin e dukurive të padëshirueshme.

2. У редовној одбрани од поплава обезбеди свакодневно осмочасовно дежурство руководиоца особља из оперативног плана, као и чуварске службе, у току радног времена;
Në mbrojtje të rregullt nga vërshimet të siguroj kujdestarin e përditshme tetë orëshe nga personeli udhëheqs nga plani operativ, si dhe shërbimet e rojës, gjatë kohës së punës;
3. У ванредној одбрани од поплава обезбеди особље за дежурство од 24 часа, 0 (две смене по 12 часова или три смене по 8 часова)
Në mbrojtje të jashtzakonshme nga vërshimet të siguroj personel për kujdestari prej 24 orësh (dy ndërrime nga 12 orë, apo tre ndërrime nga 8 orë)
4. У редовној одбрани од поплава организује рад у времену од 06–18 часова (једна смена), а на црпним станицама у времену од 0–24 часа (две смене по 12 часова);
Në mbrojtje të rregullt nga vërshimet organizon punën në kohë prej 06-18 h (një ndërrim), dhe stacionet e pompimit në kohën prej 0-24h (dy ndërrime nga 12 orë);
5. У ванредној одбрани од поплава и на црпним станицама организује рад у времену од 0–24 часа (две смене по 12 часова);
Në mbrojtje të jashtzakonshme nga vërshimet dhe në stacionet e pompimit organizon punën në kohën prej 0-24 orë (dy ndërrime nga 12 orë);
6. Обезбеди потребне капацитете црпних станица, механизације и превозних средстава;

Siguron kapacitetet e nevojshme, stacionet e pompimit, mekanizmin dhe mjetet e transportit;

7. Организује и обезбеди осматрање и благовремено обавештавање надлежних руководилица одбране од поплава о кретању водостаја, о стању водних објеката и о променама на водном земљишту, као и евидентирање у дневник одбране од поплава свих уочених појава од значаја за одбрану од поплава;
Organizon dhe siguron mbikëqyrje dhe në kohë njoftojnë drejtuesit kompetent të mbrojtjes nga vërshimet mbi lëvizjen e nivelit të ujit, për gjendjen e objekteve dhe ndryshimeve në tokën ujore, si dhe evidentimin në ditar të mbrojtjes nga vërshimet të të gjitha fenomeneve të vërejtura me rëndësi për mbrojtjen nga vërshimet;
8. Организује предузимање потребних мера и радова у току спровођења одбране од поплава;
Organizon marrjen e masave dhe punëve të nevojshme gjatë zbatimit të mbrojtjes nga vërshimet ;
9. Обезбеди сарадњу са Општинским штабом за ванредне ситуације и другим надлежним институцијама, а по проглашењу ванредне ситуације поступа у складу са дефинисаним задацима из Плана заштите и спасавања у ванредним ситуацијама.
Siguron bashkëpunim me Shtabin Komunal për situatat të jashtëzakonshme, dhe institucioneve tjera relevante, dhe me shpalljen situatës së jashtëzakonshme në përputhje me detyrat e përcaktuara të detyrave nga Plan i për mbrojtje dhe shpëtim në situata të jashtëzakonshme .

Предузећа, грађани или друга правна лица чији се објекти налазе у заштитним објектима, у њиховој зони или на водном земљишту, дужни су да спроводе одбрану од поплава, предузимају мере и радове на њима и евакуишу воду са угрожених подручја својим средствима и о свом трошку.

Kompanitë, qytetarët apo personat tjerë juridik објектет е të cilëve janë të vendosur në објектет mbrojtëse në zonën e tyre apo në tokat ujore, janë të detyruar për të kryer mbrojtjen nga vërshimet, marrin masa dhe punët në to dhe evakuojnë ujin nga zonat e prekura me mjetet dhe shpenzimet e tyre.

Власници, односно корисници земљишта дужни су да, поред примене агротехничких мера којима се доприноси бржем одвођењу вода са угрожених подручја спроведу и шлицовање на њивама ради одвођења воде из депресија.

Pronarët, përkatsisht shfrytëzuesit e tokës janë të obliguar, përveç aplikimit të masave agroteknike që kontribuojnë për kullim më të shpejtë të ujit nga zonat e prekura dhe të kryejë të çара në arat me qëllim të kullimit të ujit nga depresioni

На градилиштима у зони заштитних објеката која могу негативно утицати на сигурност спровођења мера одбране од поплава, инвеститор тих радова дужан је да непосредно или путем извођача радова извршава и спроводи све мере које надлежни руководица одбране од поплава нареди, како у време одбране од поплава тако и ван периода спровођења одбране од поплава.

Нë vendet e ndërtimit në zonën e objekteve të mbrojtura të cilat mund të ndikojnë negativisht në sigurinë e zbatimit të masave të mbrojtjes nga vërshimet, investitori i punëve të tilla në mënyrë direkte ose përmes kontraktuesit ekzekuton dhe zbaton të gjitha masat që udhëheqsi përgjegjës i mbrojtjes nga

vërshimet urdhëron, si në kohën e vërshimeve, dhe jashtë periudhës së zbatimit të mbrojtjes nga vërshimet.

Власници мостова, прелаза преко водотокова, водних, пловних и других објеката и постројења, у случају њиховог угрожавања од великих вода дужни су да предузму мере за отклањање опасности у складу са оперативним планом и наређењима руководиоца одбране од поплава.

Pronarët e urave, kalimeve mbi rrjedhat e lumenjëve, ujërave, lundrueseve, objekteve dhe instalime të tjera në rast të kërcënimeve të tyre nga ujërat e lartë janë të дetyruar të marrin masa për të parandaluar rrezikun në pajtim me planin operacional dhe me urdhër të udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet .

Предузећа која користе бране са акумулацијама дужна су да их одржавају и користе на начин којим се обезбеђује прихватање поплавних таласа, односно да ускладе одржавање успора захтевима одбране од поплава, као и да током одбране од поплава свакодневно региструју водостаје, протицаје и појаве леда и до 8:00 часова о томе известе руководиоца на водном подручју, односно његовог помоћник.

Компанитë që përdorin digat me rezervuarët do të duhet të mbahen dhe të përdoren në një mënyrë që siguron pranimin e flukseve të vërshimeve, dhe për të përshtatur kërkesat e mbrojtjes nga vërshimet, si dhe gjatë mbrojtjes nga vërshimet çdo ditë të regjistruhen nivelet, rrjedhat dhe dukurin e akullit dhe deri në ora 8:00 për këtë të raportoj udhëheqsin në territorin e ujërave, ose ndihmësin e tij.

ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ DISPOZITA PËRFUNDIMTARE

1. Локални Оперативни план за одбрану од поплава на територији

општине Бујановац на воде II реда за 2021.год. се примењује од дана усвајања.

Plani Lokal operativ për mbrojtjen nga vërshimet në territorin e komunës së Bujanocit në ujërat rendit të II për vitin 2021. do të zbatohet nga data e miratimit.

2. Орган општинске управе – Служба за заштиту и спасавање од елементарних непогода обезбеђује :
Organi i Administratës komunale - Shërbimi për mbrojtje dhe shpëtim nga fatkeqësitë natyrore siguron:

- имплементацију Оперативног плана,
zbatimin e Planit Operativ,

- Праћење и спровођења мера и активности на одбрани од поплава у свим фазама одбране,
Monitorimi dhe zbatimin e masave dhe aktiviteteve për mbrojtjen nga vërshimet në të gjitha fazat e mbrojtjes,

- извршавање оперативних послова; Едукација и упознавање са планом становништва, општинских комуналних служби и органа управе (урбанизам).

Kryerjen e punëve operative; Edukimi dhe njohjen e popullsisë me planin, shërbimet komunale dhe organet administrative (Urbanizmi).

- припрему и израду Годишњег извештај о реализованим планским активностима, дефинисаних овим планом, и оствареним ефектима ради разматрања од стране Општинског штаба за ванредене ситуације и Општинског већа.

përgatitjen dhe punimin e Raportit vjetor mbi realizimin e aktiviteteve të planifikuara, të përcaktuara me këtë plan, dhe efektet të realizuara me qëllim të shqyrtimit nga ana e Shtabit komunal për situata të jashtzakonshme dhe Këshillit komunal.

2. Руководиоц одбране од поплава, дужан је да по свим предузетим

превентивним мерама и мерама одбране од поплава информисхе Општински штаб за ванредне ситуације, а у року од 7 дана, од дана престанка опасности од поплава, сачини коначан извештај о примени Локалног плана за време настанка ванредног догађаја. Комисија за процену штете на грађевинским објектима и Комисија за процену штете на пољопривредном земљишту, у обавези су да у року од 7 дана изврше процену штете од поплава, сачине записнике и Извештај о насталим последицама доставе Општинском штабу за ванредне ситуације и Општинском већу на разматрање и предузимање даљих мера у складу са законом.

Udhëheqsi i mbrojtjes nga vërshimet, është i obliguar që me të gjitha masat e marra parandaluese dhe masave të mbrojtjes e informojnë Shtabin komunal për situata të jashtëzakonshme, dhe në afat brenda shtatë ditëve nga dita e ndalimit të rrezikut nga vërshimet, të bëjë një raport të plotë mbi zbatimin e Planit Lokal gjatë shfaqjes së gjendjes së jashtëzakonshme. Komisioni për vlerësimin dëmeve në objektet ndërtimore dhe Komisioni për vlerësimin e dëmtimit të tokës bujqësore, janë të detyruar që në afat brenda shtatë ditëve të bëjnë vlerësimin e dëmeve nga vërshimet dhe të hartojnë procesverbal mbi pasojat e shkaktuara e tja paraqesin Shtabit Komunal për situatat e jashtëzakonshme dhe Këshillit Komunal, për shqyrtim dhe marrjen e veprimeve të mëtejshme në pajtim me ligjin.

3. Са оперативним планом упознати носиоце реализације превентивних мера и носиоце одбране од поплава на Седници Општинског штаба за ванредне ситуације.

Me planin operativ të njoftohen bartsit e zbatimit të masave parandaluese dhe bartësit e mbrojtjes nga vërshimet në Seancën e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme.

МЕРЕ УБЛАЖАВАЊА И ОТКЛАЊАЊА НЕПОСРЕДНИХ ПОСЛЕДИЦА ОД ПОПЛАВА MASAT LEHTSUESE DHE ELIMINIMI I PASOJAVE TË DREJTËPËRDREJTA NGA VËRSHIMET

Мере ублажавања и отклањања непосредних последица од поплава, обухватају радње којима се стварају услови за нормалан живот и рад на угроженом подручју, прикупљање података, процену и утврђивање висине настале штете, организовање прикупљања и расподеле помоћи и друге мере којима се ублажавају или отклањају непосредне последице од поплава. Наведене радње спроводи Општински штаб за ванредне ситуације са ангажовањем Општинске управе и Комисија за процену штете, државних органа и установа, Социјалне установе, Црвени крст и невладине хуманитарне организације.

Masat lehtësuese dhe eliminimin e pasojave të drejtpërdrejta nga vërshimet, përfshijnë veprime që krijojnë kushte për jetë normale dhe punë në zonën e prekur, mbledhjes së të dhënave, vlerësimin dhe përcaktimin e shumës së dëmeve të shkaktuara, organizimin mbledhjen dhe shpërndarjen e ndihmave dhe masat e tjera që lehtësojnë apo eliminojnë pasojat e menjëhershme nga vërshimet. Këto veprime zbatohen nga Shtabi Komunal për situata të jashtëzakonshme me angazhimin e Administratës komunale dhe Komisionit për vlerësimin e dëmit, Organeve shtetërore dhe institucionet, Organizatat sociale, Kryqin e Kuq dhe organizatave humanitare joqeveritare.

АСАНАЦИЈА ТЕРЕНА И САНАЦИЈА PËRMIRSIMI I TERENIT DHE SANIMI

По престанку узрока од даљег плавлeња бујичних вода Завод за јавно здравље, као овлашћена установа предузеће

мере на спровођењу прописаних санитарно-хигијенских и санитарно-техничких мера на терену, у насељу и објектима, у циљу спречавања ширења заразних болести, епидемија и других штетних последица по становништво и материјална добра. У спровођењу мера асанације активно ућешће имају санитарна, здравствена, ветеринарска и пољопривредна инспекција, Ветеринарска служба и комуналне организације.

Pas përfundimit të shkakut nga vërshimet e ujërave të rrëmbyeshëm të mëtejshme Enti i Shëndetit Publik, si institucioni i autorizuar do të marrë masa lidhur me zbatimin e masave të përcaktuara sanitare-higjienike dhe sanitare-teknike në terren, në vendpushimet dhe objektet, me qëllim për të parandaluar përhapjen e sëmundjes infektive dhe efekteve të tjera negative në popullsisë dhe në të mirat materiale. Në zbatimin e masave sanuese, pjesëmarrje aktive kanë inspektionet sanitare, mjekësore, veterinarë, bujqësore, shërbimin veterinar dhe organizatat komunale.

Санација последица од поплава, реализоваће се по основу програма Скупштине општине а на предлог Штаба за ванредне ситуације. Настале последице у ванредним догађајима, реализоваће службе редовне делатности на основу Програма и закључака Општинског већа.

Sanimi i pasojave nga vërshimet do të bëhet në bazë të programit të Kuvendit të Komunës me propozim të Shtabit për situatat e jashtëzakonshme. Pasojat e krijuara në ngjarjet e jashtëzakonshme do të i realizojn shërbimrt e rregullta në bazë të Programit dhe konkluzioneve të Këshillit komunal.

Програми санације последица од поплава засниваће се на извештаје комисија за процену штете, односно обим, врсти и висини материјалне штете.

Programit i sanimit si pasojë e vërshimeve do të bazohet në raportin e komisionit për vlerësimin e dëmeve, përkatsisht volumit, llojit dhe lartësin e dëmit material.

Реализација Програма санације последица од поплава, вршиће се по следећем приоритету:

Realizimi i Programit të sanimit si pasojë e vërshimeve, do të kryhet sipas prioriteteve të mëposhtme:

- отклањање последица на комуналној инфраструктури ради обезбеђивања нормалног функционисања становништва у обављању основних животних потреба, eliminimi i pasojave në infrastrukturës komunale me qëllim të sigurimit të funksionimit normal të popullsisë në kryerjen e nevojave të tyre themelore,
- санирање приобалних делова речних токова, израда пропуста и канала и њихво чишћење ради спречавања даљих последица од поплава, sanimi pjesëve bregdetare të rrjedhës së lumenjëve, punimi i kalimeve dhe kanaleve si dhe pastrimi i tyre me qëllim parandalimi të pasojave të mëtejshme nga vërshimet,

Санација последица на грађевинским објектима у власништво правних и физичких лица вршиће се сходно расположивим новчаним средствима у буџету општине, помоћи Владе и донатора на основу утврђених критеријума Општинског штаба за ванредне ситуације, односно Општинског већа.

Sanimi i pasojave në objektet ndërtimore në pronësi të personave juridik dhe fizik do të bëhet në përputhje me fondet në dispozicion në buxhetin e komunës, me ndihmën e Qeverisë dhe donatorëve në bazë të kriterëve të përcaktuara nga Shtabi Komunal për situata të jashtëzakonshme, përkatësisht Këshilli komunal.

Процена вредности радова на водама II - ог реда на територији општине Бујановац у 2021 години, објављени на „Службени гласник општине Бујановац бр. 22 од 30.12.2020. године.

Vlersimi i vlerës së punëve në ujrat e rendit të II-të në teritorinë e komunës së Bujanocit në vitin 2021, janë shpallur në „Gazeta zyrtare e komunës Bujanocit” nr. 22 më 30.12.2020.

1. Регулација Јошаничког потока у селу Раковац 1,000.000,00
1. Rregullimin e përroit Jashanaçit në fshatin Rakoc– 1.000.000,00

Укупно са ПДВ – 1,000,000.00 дин.

Gjithsejt me TVSH – 1,000,000.00 din.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Бр.- Nr.02-59/21

Председник СО/ Kryetar i KK,
Enver RAMADANI с.р-д.в

18

На основу члана 32. став. 1. тачке 20. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“,бр.129/07,83/2014 –др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018), и члана 125.став 1.тачке 1. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 5/19), и члана 135. став 1. тачка 1. Пословника о раду СО Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 11/19) Скупштина општине Бујановац на седници одржаној дана **21.04.2021**.године,донела је

Нë mbështetje të nenit 32. alinea 1. pika 20. të Ligjit mbi vetadministrimin lokal (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016- ligj.tjera dhe 47/2018), të nenit 125. alinea 1. pika 1. të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit”, nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1. pika 1. të Rregullores mbi punën e KK të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit”, nr. 11/19), Kuvendi komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **21.04.2021**. miratoi

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ

I

УСВАЈА СЕ Извештај о раду Туристичке Организације Бујановац са финансиским извештајом за 2020.године, са примедбама наведене у Извештају ДРИ о ревизији правилности пословања општине Бујановац број: 400-756/2020-04/26 од дана 10.децембар 2020.године.

APROVOHET Raporti i punës dhe Raporti financiar i Organizatës Turistike në Bujanoc, për vitin 2020, me vërejtjet e përmendura në Raportin e ISHA mbi auditimin e rregullsisë së punës në komunën e Bujanocit, numër 400-756/2020-04/26, të datës 10 Dhjetor 2020.

II

Решење ступа на снагу 8 дана од дана објављивања у „Службеном Гласнику Општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi 8 ditë pas ditës së publikimit në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT

Број - Numër: 400-110

Председник СО/ Kryetar i КК,
Enver RAMADANI c.p-d.v

19

На основу члана 32. став. 1. тачке 20. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“,бр.129/07,83/2014 –др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018), и члана 125.став 1.тачке 1. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 5/19), и члана 135. став 1. тачка 1. Пословника о раду СО Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 11/19) Скупштина општина Бујановац на седници одржаној дана **21.04.2021.године**, донела је

Në bazë të nenit 32 alinea, 1 pika 20, të Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal (“Gazeta Zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016- ligj.tjera dhe 47/2018), të nenit 12. alinea 1 pika 1, të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanociti”, nr. 5/19) dhe të nenit 135, alinea 1, pika 1. të Rregullores mbi Punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanociti”, nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **21.04.2021**, miratoi këtë

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ I

УСВАЈА СЕ Извештај о раду Спортског Центра „МЛАДОСТ“ Бујановац са финансиским извештајом за 2020.године са примедбама наведене на Извештају ДРИ о ревизији правилности пословања општине Бујановац број: 400-756/2020-04/26 од дана 10.децембар 2020.године.

APROVONET Raporti i Punës dhe raporti financiar i Qendrës Sportive „RINIA” Bujanoc, për vitin 2020, me vërejtjet e përmendura në Raportin e ISHA mbi auditimin e rregullsisë së punës në komunën e Bujanocit, numër 400-756/2020-04/26, të datës 10 Dhjetor 2020.

II

Решење ступа на снагу 8 дана од дана објављивања у „Службеном Гласнику Општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi 8 ditë pas ditës së publikimit në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT

Број - Numër: 400-111

Председник СО/ Kryetar i КК,
Enver RAMADANI c.p-d.v

20

На основу члана 32. став. 1. тачке 20. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“,бр.129/07,83/2014 –др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018), и члана 125.став 1.тачке 1. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 5/19), и члана 135. став 1. тачка 1. Пословника о раду СО Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 11/19) Скупштина општина Бујановац на седници одржаној дана **21.04.2021.године**, донела је

Në mbështetje të nenit 32. alinea 1. pika 20. të Ligjit mbi vetadministrimin lokal

(“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016- ligj.tjera dhe 47/2018), të nenit 125. alinea 1. pika 1. të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit”, nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1. pika 1. të Rregullores mbi punën e KK të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit”, nr. 11/19), Kuvendi komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **21.04.2021**. miratoi

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ I

УСВАЈА СЕ Извештај о раду Библиотеке „14 НОВЕМБАР” Бујановац са финансиским извештајом за 2020.године, са примедбама наведене у Извештају ДРИ о ревизији правилности пословања општине Бујановац број: 400-756/2020-04/26 од дана 10.децембар 2020.године.

АПРОВОХЕТ Raporti i punës dhe Raporti financiar i Bibliotekës „14 NËNTORI” në Bujanoc, për vitin 2020, me vërejtjet e përmendura në Raportin e ISHA mbi auditimin e rregullsisë së punës në komunën e Bujanocit, numër 400-756/2020-04/26, të datës 10 Dhjetor 2020.

II

Решење ступа на снагу 8 дана од дана објављивања у „Службеном Гласнику Општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi 8 ditë pas ditës së publikimit në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT

Број - Numër: 400-112

Председник СО/ Kryetar i KK,
Enver RAMADANI c.p-d.v

21

На основу члана 32. став. 1. тачке 20. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“,бр.129/07,83/2014 –др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018), и члана 125.став 1.тачке 1. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 5/19), и члана 135. став 1. тачка 1. Пословника о раду СО Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“,број 11/19) Скупштина општине Бујановац на седници одржаној дана **21.04.2021**.године,донела је

Нë mbështetje të nenit 32. alinea 1. pika 20. të Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016- ligj.tjera dhe 47/2018), të nenit 125. alinea 1. pika 1. të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit”, nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1. pika 1. të Rregullores mbi Punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit”, nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **21.04.2021**, miratoi këtë:

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ

I

УСВАЈА СЕ Извештај о раду Центра за социјални рад Бујановац са финансиским извештајом за 2020.године.

АПРОВОХЕТ Raporti i punës dhe Raporti financiar i Qendrës për Punë Sociale në Bujanoc, për vitin 2020.

II

Решење ступа на снагу 8 дана од дана објављивања у „Службеном гласнику Општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi 8 ditë pas, nga dita e publikimit në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број - Numër: 400-113

**Председник СО/ Крyетар и КК,
Enver RAMADANI с.р-д.в**

22

На основу члана 32. став. 1. тачке 20. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“ бр.129/07,83/2014 – др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018), и члана 125.став 1.тачке 1. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1. тачка 1. Пословника о раду СО Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19) Скупштина општина Бујановац на седници одржаној дана **21.04.2021.године**, донела је

Нë mbështetje të nenit 32. alinea 1. pika 20. të Ligjit mbi vetadministrimin lokal (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016- ligj.tjera dhe 47/2018), të nenit 125. alinea 1. pika 1. të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanociti”, nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1. pika 1. të Rregullores mbi punën e КК të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanociti”, nr. 11/19), Kuvendi komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **21.04.2021**, miratoi këtë:

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ

I

УСВАЈА СЕ Извештај о раду Дома културе „ВУК КАРАЋИЋ“ Бујановац са финансиским извештајом за 2020.године, са примедбама наведене у Извештају о ревизији правилности пословања општине Бујановац број: 400-756/2020-04/26 од дана 10.децембар 2020.године.

АПРОВОХЕТ Raporti i Punës dhe Raporti financiar i Shtëpisë së Kulturës „VUK KARAGJIGJ” në Bujanoc, për vitin 2020, me

vërejtjet e përmendura në Raportin mbi auditimin e rregullsisë së punës në komunën e Bujanocit, numër 400-756/2020-04/26, të datës 10 Dhjetor 2020.

II

Решење ступа на снагу 8 дана од дана објављивања у „Службеном Гласнику Општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi 8 ditë pas ditës së publikimit në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број - Numër: 400-114

**Председник СО/ Крyетар и КК,
Enver RAMADANI с.р-д.в**

23

На основу члана 32. Закона о локалној самоуправи („ Сл. Гласник Реп. Србије“, бр. 129/2007,83/2004-др.Закон, 101/2016-др.Закон и 47/2018), члана 41. Статута општине Бујановац („ Сл. Гласник општине Бујановац“, бр. 5/2019), и захтева Председника општине бр.сл/2021, од дана 21.04.2021, Скупштина општине Бујановац, на седници одржаној дана **21.04.2021.године**, донела је:

Нë bazë të nenit 32 të Ligjit mbi Vetëqeverisjen lokale (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Sërbisë”, nr. 129/2007, 83/2004-ligj tj., 101/2016- ligj tj., dhe 47/2018), nenit 41 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 5/2019) dhe kërkesës së Kryetarit të komunës nr. zyr/2021, të datës 21/04/2021, Kuvendi i Komunës së Bujanocit, në seancën e mbajtur me datë **21.04.2021**, ka miratuar këtë:

О Д Л У К У / V E N D I М

о међуопштинској сарадњи са општином
Косовска Каменица

пër bashkëpunimin ndërkomunal me komunën
e Kamenicës

I.

Међуопштинска сарадња ће се развијати са
општином Косовске Каменице из области
локалне инфраструктуре.

Bashkëpunimi ndërkomunal do të
zhvillohet me komunën e Kamenicës në
fushën e infrastrukturës lokale.

II.

Сврха сарадње између поменутих
општина биће из области локалне
инфраструктуре, односно изградње моста
која повезује село Брезнице општине
Бујановац са селом Доње Карачево
општина Косовска Каменица.

Qëllimi i bashkëpunimit ndërmjet
komunave të lartëcekura do të bëhet në fushën
e infrastrukturës lokale, përkatësisht ndërtimi i
Urës që lidhë fshatin Breznicë - Komuna e
Bujanocit me fshatin Karaçevë e Poshtme -
Komuna e Kamenicës.

III.

Сарадња примењива ће се на основу
суфинансирања за мултилатералну корист
у локалном развоју.

Bashkëpunimi do të zbatohet në baza
të bashkëfinancimit për përfitim të
shumëanshëm në zhvillim lokal.

IV.

Писменом споразумом одређује се
међуопштинске праве и обавезе у вези
изградње наведеног моста.

Me marrëveshje me shkrim do të
rregullohen të drejtat dhe obligimet e
ndërsjellta ndërkomunale, lidhur me ndërtimin
e Urës së lartëcekur.

V.

Овлашћује се председник општине
Бујановац Нагип Арифи да потпише
Споразум о међуопштинској сарадњи са
општином Косовска Каменица.

Autorizohet Kryetari i Komunës së
Bujanocit Nagip Arifi që të nënshkruajë
marrëveshjen për bashkëpunimin
ndërkomunal me komunën e Kamenicës.

VI.

Ова одлука ступа на снагу осмог
дана од дана објављивања у "Службеном
гласнику општине Бујановац".

Ky vendim hyn në fuqi tetë ditë pas,
nga dita e publikimit në "Gazetën Zyrtare të
Komunës së Bujanocit".

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број/Numër:02- 62/21

**Председник СО/ Kryetar i КК,
Enver RAMADANI с.p-d.v**

24

На основу члана 146. Закона о
планирању и изградњи ("Сл. гласник РС",
бр. 72/2009, 81/2009 - испр., 64/2010 -
одлука УС, 24/2011, 121/2012, 42/2013 -
одлука УС, 50/2013 - одлука УС, 98/2013 -
одлука УС, 132/2014, 145/2014, 83/2018,
31/2019, 37/2019 - др. закон и 9/2020), члана
32. Закона о локалној самоуправи

(„Службени гласник РС“, број 129/2007 и 83/2014 – др. закон dr. zakon, 101/2016 - dr. zakon i 47/2018), члана 41. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујанова“, број 5/2019) и члана 4. Одлуке о постављању мањих монтажних објеката на јавним површинама („Службени гласник пчинског округа“, бр. 28/03), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној дана **21.04.2021.године**, доноси:

Нë базë тë nenit 146 тë ligjit mbi planfikimin dhe ndërtimin ("Gazeta Zyrtare e RS" Nr. 72/2009, 81/2009 - përmisim., 64/2010 – Vendim i GJK, 24/2011, 121/2012, 42/2013 - Vendim i GJK, 50/2013 - Vendim i GJK, 98/2013 - Vendim i GJK, 132/2014, 145/2014, 83/2018, 31/2019, 37/2019 – ligje tjera dhe 9/2020),nenit 32 тë Ligjit mbi vetëqeversijen locale ("Gazeta Zyrtare e RS" Nr. 129/2007 dhe 83/2014– ligje tjera 101/2016- ligje tjera dhe 47/2018) neni 41 Statuti i komunës së Bujanocit ("Gazeta Zyrtare e komunës së Bujanocit" nr. 5/19) dhe neni 4 i Vendimt mbi vendosje e objekteve të vogëla montuese në sipërfaqet publike ("Gazeta Zyrtare e komunës së Rrethit të Pçijës" nr. 28/03), Kuvendi Komunal i Bujanoti në mbledhjen e mbajtur më **21.04.2021** aprovon këtë:

**ПРОГРАМ-PROGRAMIN
О ПОСТАВЉАЊА МАЊИХ
МОНТАЖНИХ ОБЈЕКАТА ПОДРУЧЈУ
ОПШТИНЕ БУЈАНИВАЦ
ПËР VENDOSJEN E OBJETEVE
ТË VOGËLA MONTUESE NË
TERRITORIN E KOMUNËS SË
BUJANOCIT.**

**I ОПШТЕ ОДРЕДБЕ/
DISPOZITAT E PËRGJITHËSHME**

Овим Програмом утврђују се локације – места и начин за постављање

мањих монтажних објеката, њихова врста и намена на јавним површинама на територији општине Бујанивац.

Ме këtë Program vërtetohen lokacionet- vendet dhe mënyra për vendosjen e objekteve të vogëla montuese, lloji i tyre dhe qëllimi në sipërfaqe publike në territorin e komunës së Bujanocit.

**II ЛОКАЦИЈЕ И ОБЈЕКТИ/
ЛОКАЦИОНИ ДНЕ ОБЈЕКТЕТЕ**

ЛОКАЦИЈУ бр. 1, на кат.парцелу бр.4395, к.о. Бујановац (код аутобуске станице):

ЛОКАЦИОНИ nr. 1, në parcelën kadastrale nr. 4395 KK Bujanoc (tek stacioni i autobusave):

1. 1-i, пов. / sip. 9м².

ЛОКАЦИЈУ бр.2 на кат.парцелу бр.769/3, к.о.Бујановац (код . karakaçka):

ЛОКАЦИОНИ nr. 2, ne parcelën kadastrale nr. 769/3 KK Bujanoc (tek karakaçka)

1. 2-a пов./ sip. 9,00м²,
2. 2-b пов./ sip. 9,00м²

ЛОКАЦИЈУ бр.4 на кат.парцелу бр.3695, 3696/1 и 4512/1, к.о.Бујановац (код .

Занатског центра):

ЛОКАЦИОНИ nr.4, ne parcelën kadastrale nr. 3695, 3696/1 dhe 4512/1 KK Bujanoc (tek qendra tregtare):

1. 4-a пов./ sip. 7,00м²,
2. 4-b пов./ sip. 5,00м²,
3. 4-c пов./ sip. 7,00м²,
4. 4-d пов./ sip. 9,00м²,
5. 4-e пов./ sip. 15,00м²,
6. 4-f пов./ sip. 9,00м²
7. 4-g пов./ sip. 9,00м²,
8. 4-h пов./ sip. 9,00м²,
8. 4-i пов./ sip. 7,00м²,
9. 4-j пов./ sip. 10,00м²,
10. 4-k пов./ sip. 5,00м²,
11. 4-l пов./ sip. 6,00м².

ЛОКАЦИЈУ бр.6 на кат.парцелу бр.3286, к.о.Бујановац (код . шумске секције):

ЛОКАЦИОНИ nr.6, ne parcelën kadastrale nr. 3286 KK Bujanoc (tek seksioni i pylltarisë) :

1. 6-а пов./ sip. 7,00м²,
2. 6-б пов./ sip. 7,00м²,
3. 6-с пов./ sip. 18,00м²,
4. 6-д пов./ sip. 8,00м²,
5. 6-е пов./ sip. 8,00м²,

ЛОКАЦИЈУ бр.7 на кат.парцелу бр.509/3,
к.о.Бујановац (код . градско парка):
ЛОКАСИОНИ nr.7, ne parcelën kadastrale nr.
509/3 КК Вујанос (tek parku i qytetit) :

1. 7-а пов./ sip. 9,00м²,
2. 7-б пов./ sip. 7,00м²,
3. 7-с пов./ sip. 15,00м²,
4. 7-д пов./ sip. 7,00м²

ЛОКАЦИЈУ бр.8 на кат.парцелу бр.363/1,
к.о.Бујановац (код . О.Ш. Бранко
Радичевић):
ЛОКАСИОНИ nr.8, ne parcelën kadastrale nr.
363/1 КК Вујанос (tek Sh.f. Branko
Radiçeviq) :

1. 8-а пов./ sip. 9,00м²,
2. 8-б пов./ sip. 9,00м²,
3. 8-с пов./ sip. 9,00м².

ЛОКАЦИЈУ бр.9 на кат.парцелу бр.3596,
к.о.Бујановац (Испред зграде бившег
комитета):
ЛОКАСИОНИ nr.9, ne parcelën kadastrale nr.
3596 КК Вујанос (afër ndërtesës së ish-
komiteteti) :

1. 9-а пов./ sip. 9,00м²,
2. 9-б пов./ sip. 6,00м²

ЛОКАЦИЈУ бр.11 на кат.парцелу
бр.4512/1, к.о.Бујановац (на углу ул. Р.
Путника и К. Петровића):
ЛОКАСИОНИ nr.11 në parcelën kadastrale nr.
4512/1 КК Вујанос (në qoshë të rrugës R.
Putnik dhe K. Petroviça) :

1. 11-б пов./ sip. 7,00м²,

ЛОКАЦИЈУ бр.12 на кат.парцелу бр.3260,
к.о.Бујановац (код Дома Здравље):
ЛОКАСИОНИ nr.12 në parcelën kadastrale nr.
3260 КК Вујанос (tek Shtëpia e Shëndetit) :

1. 12-а пов./ sip. 9,00м²,
2. 12-б пов./ sip. 9,00м²

ЛОКАЦИЈУ бр.14 на кат.парцелу
бр.1680/2, к.о.Бујановац (код о.ш Наим
Фрашери) и:
ЛОКАСИОНИ nr.14 në parcelën kadastrale nr.
1680/2 КК Вујанос (tek sh.f. Naim Frashëri)

1. 14-а пов./ sip. 9,00м²,
2. 14-б пов./ sip. 9,00м²

ЛОКАЦИЈУ бр.15 на кат.парцелу
бр.3513/1, к.о.Бујановац (преко пута
тржишног центра Балкан):
ЛОКАСИОНИ nr.15 në parcelën kadastrale nr.
3513/1 КК Вујанос (përtej rrugës së Qendrës
tregtare Ballkan) :

1. 15-а пов./ sip. 7,00м²,
2. 15-б пов./ sip. 8,00м²

ЛОКАЦИЈУ бр.16 на кат.парцелу
бр.3604,3605 и 3606 , к.о.Бујановац (код
Бујановачка Бања):
ЛОКАСИОНИ nr.16 në parcelën kadastrale nr.
3604,3605 dhe 3606, КК Вујанос (tek Ваја е
Вујаносит) tregtare Ballkan) :

1. 16-а пов./ sip. 9,00м²,
2. 16-б пов./ sip. 9,00м²
3. 16-с пов./ sip. 9,00м².

III НАЧИН ДАВАЊА ЛОКАЦИЈЕ ЗА ПОСТАВЉАЊЕ ПРИВРЕМЕНИХ МАЊИХ МОНТАЖНИХ ОБЈЕКТА / MËNYRA E DHËNIES SË LOKACIONEVE PËR VENDOSJEN E OBJEKTEVE TË VOGËLA MONTUES

Начин давања локације/ Mënyra e dhënies së lokacionit

Програм постављања малих
монтажних објеката на територији
Бујановац биће реализован у свему према
Одлуци о постављању мањих монтажних
објеката на јавним површинама, а путем
јавног објављеног огласа.

Programi mbi vendosjen objekteve të
vogëla montuese në territorin e Вујаносит do

të realizohet konform Vendimit mbi vendosjen e objekteve të vogëla montues në sipërfaqet publike, përmes shpalljes së konkursit publik.

Закључење уговора о закупу за грађевниско земљиште датог на привремено коришћење или продужење постојећег, претходиће издавању информације о локацији, где ће Одељење за урбанизам, имовинско правне послове, комунално стамбене послове, грађевинске делатности и заштитне животне средине одредити услове постављања.

Lidhëja e kontratës mbi qiran për tokën ndërtimore të dhënin për shfrytëzim të përkohëshëm ose vazhdimin e asaj ekzistuese, do të paraprijë lëshimi i informatës mbi lokacioni, ku Drejtorati për Urbanizëm, çështje pronësore juridike, punët komunale banesore, veprimtari ndërtimore dhe mbrojtëje të mjedisit jetësor, përcakton kushtet e vendosjes.

Власници постојећих објеката који нису измирили своје обавезе из ранијих година неће моћи да продуже своје уговоре, а њихове локације биће објављен јавни оглас за те локације.

Pronari i objeteve ekzistues i cili nuk i ka shlyerë obligimet nga vitit i kaluar nuk mundet të vazhdojë kontratën e veët, а lokacioni i tij do të shpallet në konkursin publikë.

IV СПРОВОЂЕЊЕ ПРОГРАМА / ZBATIMI I PROGRAMIT

Овај програм доставља се на спровођење Одељење за урбанизам, имовинско правне послове, комунално стамбене послове, грађевинске делатности и заштитне животне средине Општинске управе општине Бујановац.

Ку програм и dorëzohet për zbatimi drejtoratit për Urbanizëm, çështje pronësore juridike, punët komunale banesore, veprimtari ndërtimore dhe mbrojtje të mjedisit jetësor të Administratës komunale të Komunës së Bujanocit.

V ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ/ DISPOZITAT KALIMTARE

Ступањем на снагу овог Програма престаје да важи Програм о постављања мањих монтажних објеката на јавним површимана на подручју општине Бујановац број 463-13 од 04.03.1999 године и Допуна програма постављања мањих монтажних објеката на јавним површинама на подручју општине Бујановац број 02-2/10 од 22.03.2010 године.

Me hyrjen në fuqi të këtij Programi nuk vazhdon të vlejë Programi mbi vendosjen e objekteve të vogëla montuese në hapsirat-sipërfaqet publike në territorin e komunës së Bujanocit nr. 463-13 të datës 04.03.1999 dhe Plotësimit të programit mbi vendosje e objekteve të vogëla montues në hapsirat-sipërfaqet e publike në territorin e komunës së Bujanocit nr. 02-2/10 të datës 22.03.2010.

Овај Програм ступа на снагу осмог дана од објављивања у „Службеном гласнику општине Бујановац“.

Ку Program hynë në fuqi tetë ditë nga shpallja në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL BUJANOC

Број/Numër : 02-63/21

**Председник СО/ Kryetar i КК,
Enver RAMADANI с.р-d.v**

**Акти општинског већа
Aktet e këshillit komunal**

25

На основу члана 61,64,64а и 64б. Закона о пољопривредном земљишту (“Сл.Гласник РС“, бр.62/06, 65/08, 41/09,112/2015, 80/2017 и 95/18/). члана 2. Одлуке о одређивању надлежног органа за спровођење поступка давања у закуп пољопривредног земљишта у државној својини чији је корисник општина Бујановац („Сл.гласник општине Бујановац“ бр.7/2015), члана 69. у вези са чл.15. ст.1. тачка 9 .Статута општине Бујановац. („Сл.гласник општине Бујановац,“ бр. 5/19), Општинско веће општине Бујановац на седници одржаној 23.04.2021. године, донело је:

Në bazë të nenit 61.64,64a dhe 64b të Ligjit mbi tokat bujqësore (“Fletorja zyrtare e R.S”, nr.62/06, 65/08, 41/09, 112/2015, 80/2017 dhe 95/18). të nenit 2. të Vendimit për caktimin e organit kompetentë për zbatimin e procedurës mbi dhënie me qira të tokës bujqësore e cila është në pronësi shtetërore, shfrytëzues i së cilës është komuna e Bujanocit, (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit“ nr. 7/2015) dhe të nenit 69. lidhur me nenin 15.alinea 1. pika 9. të Statutit të komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit nr.5/19), Këshilli komunal i komunës së Bujanocit në seancën e mbajtur më:23.04.2021. aprovon:

РЕШЕЊЕ

**О ОБРАЗОВАЊУ КОМИСИЈЕ ЗА
СПРОВОЂЕЊЕ ПОСТУПКА ЈАВНОГ
НАДМЕТАЊА ЗА ДАВАЊЕ У ЗАКУП
ПОЉОПРИВРЕДНОГ ЗЕМЉИШТА У
ДРЖАВНОЈ СВОЈИНИ И ОДРЕЂИВАЊЕ
ЦЕНЕ ЗАКУПА ПОЉОПРИВРЕДНОГ
ЗЕМЉИШТА У ДРЖАВНОЈ СВОЈИНИ НА**

**ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ ЗА
2021 ГОД**

А К Т В Е Н Д И М

**МБИ FORMIMIN E KOMISIONIT PËR
ZBATIMIN E ANKANDIT PUBLIK PËR
DHËNIEN ME QIRA TË TOKËS
BUJQËSORE NË PRONËSI SHTETRORE
DHE PËRCAKTIMIN E ÇMIMIT TË
DHËNJES ME QIRA TË TOKËS
BUJQËSORE NË PRONËSI SHTETRORE
NË TERITORIN E KOMUNËS SË
BUJANOCIT PËR VITIN 2021.**

I

I Образује се Комисија од пет чланова за одрђивање цене и спровођење поступка јавног надметања за давање у закуп пољопривредног земљишта у државној својини Републике Србије чији је корисник општина Бујановац

I Formohet Komisioni prej pesë anëtarë për përcaktimin e çmimit dhe zbatimin e procedurës së konkursit publik për dhënie me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetërore shfrytëzues i së cilës është Komuna e Bujanocit.

II- У Комисији се именују:

II- Në Komision emërohen:

За председника – për kryetar

Агим Рашити дип.правник-
Agim Rashiti jurist i diplomuar

За чланове – për anëtar:

1. Васуф Сулејмани
економист –Vasuf
Sulejmani ekonomist
2. Рефик Шемседини дип.
правник- Refik
Shemsedini jurist i
diplomuar
3. Кастриот Јакупи дип.
правник- Kastriot Jakupi
jurist i diplomuar

4. Поповић Јелена дип.
економист-Jellena
Popović есс.е дипломуар

Преседник и чланови Комисије
именују се на период од годину дана.

Крыетари dhe anëtarët e
Komisionit emërohen në periudhen njëvjeçar

III

Задатак Комисије је давање предлога председнику општине Бујановац за доношење Одлуке о давању на коришћење без плаћања накнаде пољопривредног земљиштају државној својини, Одлуке о давању у закуп пољопривредног земљишта у државној својини по право пречег закупа, спровођење поступка давања у закуп пољопривредног земљишта у државној својини по основу јавног надметања (јавне лицитације или прикупање писаних понуда), вођење записника и давање предлога председнику општине Бујановац за доношење одлуке за избор најповонијег понуђача, односно Одлуке о давању у закуп пољопривредног земљишта у државној својини. Такође, предходни задатак Комисије је одређивање цене закупа за давање у закуп по праву пречег закупа: Доношење Закључака о цени закупа за давање у закуп по праву пречег закупа, ради давања Предлога Председнику општине доношење Одлуке о давању у закуп по праву пречег закупа пољопривредног земљишта у државној својини. Сачивавање Записника о тржишним цена закупа пољопривредног земљишта у државној својини: Доношење Закључака о почетним ценама закупа за јавно надметање, на основу којег Председник општине доноси Одлуку о расписивању јавног огласа за давање у закуп пољопривредног земљишта у државној својини.

III

Detyra e Komisionit është që ti ofrojë propozim Kryetarit të komunës së Bujanocit për aprovimin e Vendimit mbi dhënien në shfrytëzim pa pagesë të kompenzimit të tokës bujqësore në pronësi shtetërore. Vendimin mbi dhënien me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetërore me të drejtën e përparësisë së qiras, zbatimin e procedurës për marrjen me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetërore në bazë të ankandit publik ose mbledhjen e ofertave me shkrim, mbajtja e proces verbalit dhe dhënien e propozimit të kryetarit të komunës së Bujanocit për aprovimin e vendimit për zgjedhjen e ofertuesit më të volitshëm, përkatësisht Vendimi mbi dhënien me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetërore. Gjithashtu, detyra paraprake e Komisionit është të përcaktojë çmimin e qirasë së tokës bujqësore në pronësi shtetërore. Përpilimi i proces verbalit mbi çmimin e qirasë, me të drejtën e përparësisë së dhënjes me qira, me qëllim të dhënjes së propozimit të Kryetarit të komunës për aprovimin e Vendimit mbi dhënien me qira me të drejtën e përparësisë së qirasë të tokës bujqësore në pronësi shtetërore. Hartimin e proces verbalit mbi çmimin e tregut të qirasë së tokës bujqësore në pronësi shtetërore, Aprovimi i Konkluzionit mbi çmimet fillestare të qirasë për ankandet publike, në bazë të së cilës Kryetarit i komunës miraton Vendimi mbi shpalljen e konkursit publikë për dhënien me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetërore.

IV- Председник и чланови комисије за обављање задатака из става III овог решења имају право на надокнаду, у висини прописаној актима јединице локалне самоуправе.

IV-Крыетари dhe anëtarët e Komisionit për kryerjen e detyrave nga paragrafi III i këtij aktëvendimit kanë të drejtën e kompenzimit,

нë shumën e parashikuar nga aktet e njësisë së vetëadministrimit lokalë.

V-Стручне посолове за прикупљање потрбне документације ради давања у закуп пољопривредног земљишта у државној авојини, стручну обраду аката, других матерјала, организационе и административне послове за Комисију врши Одељење за привреду и локални економски развој Општинске управе општине Бујановац.

V-Punë profesionale për mbledhjen e dokumentacionit të nevojshëm për dhënjën e me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetore, përpunimi profesional të akteve, materjal të tjera detyrat organizative dhe administrative për Komisionin i kryen Drejtorati për ekonomik dhe zhvillim ekonomik lokal i Administratës komunale të komunës së Bujanocit.

VI- Даном објављивања овог Решења у Службеном гласнику општине Бујановац, престаје да важи Решење о образовању Комисије за спровођење поступка јавног надметања за давање у закуп пољопривредног земљишта у државној својини и одређивање цене закупа пољопривредног земљишта у државној својини на територији општине Бујановац за 2021 годину.

VI- Në ditën e publikimit të këtij Aktvendimi në („Gazetën zyrtare të komunës së Bujanocit“), shfuqizohet Aktvendimi mbi formimin e Komisionit për zbatimin e procedurës së ankandit publik për dhënjën me qira të tokës bujqësore në pronësi të shtetit dhe përcaktimin e çmimit të marjes me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetore në Komunën e Bujanocit për vitin 2021.

Образложење-Арсyетим

I-Правни основ за доношење брешења

I-Baza juridike për miratimin e aktvendimit

Правни основ за доношење Пешења о образовању Комисије за спровођење поступка јавног надметања за давање у закуп пољопривредног земљишта у државној својини на територији општине Бујановац за 2021 годину, садржан је у одредбама члана 69 у вези са члан 15. став 1. тачка 9. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“, бр. 5/19) и члан 2. Одлуке о одређивању надлежног органа за спровођење поступка давања у закуп пољопривредног земљишта у државној својини („Сл. гласник општине Бујановац бр. 7/15) а у вези члана 61, 64, 64а и 64б. Закона о пољопривредном земљишту („Сл. Гласник РС“, бр. 62/06, 65/08, 41/09, 112/2015, 80/2017 и 95/18/).

Baza ligjore për miratimin e Aktvendimit mbi formimin e Komisionit për zbatimin e procedurës së ankandit publik për dhënjën me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetore në komunën e Bujanocit për vitin 2021, përmbahet në dispozitat e nenit 69. Lidhur me nenin 15. alineën 1. pikën 9 të Statusit të Komunës së Bujanocit (Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit nr. 5/2019 dhe të nenit 2 të Vendimit mbi përcaktimin e organit kompetent për zbatimin e procedurës së dhënjës me qira tokën bujqësore në pronësi shtetore (Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 7/15* dhe në lidhje me neni 61, 64, 64a dhe 64b të Ligjit mbi tokat bujqësore (“Fletorja zyrtare e R.S”, nr. 62/06, 65/08, 41/09, 112/2015, 80/2017 dhe 95/18).

II-Разлози доношење решења

II-Arsyet për miratimin e aktvendimit

Општинско веће општине Бујановац, на седници одржаној 23.04.2021 год. а у складу са одредбама Закона о пољопривредном земљишту, је донела Годишњи програма заштите и уређења и коришћења пољопривредног земљишта на

територији општине Бујановац за 2021 годину, који између осталог садржи податке о укупној површини пољопривредног земљишта у државној својини која је планирана за давање на коришћење без плаћања накнаде и давање у закуп. Одредбама члана 61, 64, 64а и 64б Закона о пољопривредног земљишту прописан поступак давања на коришћење без плаћања накнаде пољопривредног земљишта у државној својини, , односно поступак јавног надметања за давање у закуп пољопривредног земљишта у државној својини првом и у другом кругу, а одредбом члана 64. став 6. прописано да ће, уколико надлежни орган јединице локалне самоуправе не спроведе поступак јавног надметања и не донесе одлуку о давању у закуп пољопривредног земљишта у државној својини, поступак спровести Министарство, Имајући у виду ове одредбе, као и одредбе Одлуке о одређивању надлежног органа за спровођење поступка давања у закуп пољопривредног земљишта у државној својини на територији општине Бујановац

Kshilli komunal i Komunës së Bujanocit në seancën e mbajtur më 23.04.2021. dhe në harmoni me dispozitat e Ligjit për token bujqësore, miratoi programin vjetorë për mbrojtjen, rregullimin dhe shfrytëzimin e tokës bujqësore në komunën e Bujanocit për vitin 2021 i cili ndër të tjera, përmban të dhëna për sipërfaqen e përgjithshme të tokës bujqësore në pronësi shtetërore të planifikuar për shfrytëzim, për dhënen në shfrytëzim pa pagesë, kompensim dhe dhënja me qira. Me Dispozitot e nenit 61, 64.64a dhe 64b të Ligjit për token bujqësore përshkruan procedurën e dhënjes me qira të tokës bujqësore me të drejtën e përparsisë në procedurën e dhënies së tokës me qira të tokës bujqësore në raundin e parë dhe të dytë, e me dispozitat e nenit 64. paragrafi 6. përshkruhet që, nëse organi kompetent i njësisë së vetëadministrimit lokal nuk e zbaton procedurën e ankadit publik, procedurën e zbaton Ministrija. Duke patur

parasysh këto dispozita, si dhe dispozitat e Vendimit mbi përcaktimin e organit kompetent për zbatimin e procedurës së dhënjes me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetërore territorin re komunës së Bujanocit, është e qartë se duhet patjetër të formohet komisioni i cili do të zbatojë këto procedura.

III-Образложење појединачних предложених решења

III-Arshetimi i njësisë së aktvendimit të propozuar

Одредбом члана 2. Одлуке о одређивању надлежног органа за спровођење поступка давања у закуп пољопривредног земљишта у државној својини на територији општине Бујановац да Комисију за спровођење поступка јавног надметања образује Општинско веће општине Бујановац, ставом I овог решења образована је Комисија за спровођење поступка јавног надметања за давање у закуп пољопривредног земљишта у државној својини на територији општине Бујановац за 2021 годину. Ставом II овог решења одређен је број чланова за састав комисијер, имајући у виду сложеност и комплексност послова, као и значај ових послова за општину Бујановац, па је предложено да Комисија има 5 (пет) чланова рачунајући и председника Комисије.

Ставом III овог решења дефинисан је задатак Комисије

Ставом IV предвиђена је накнада за рад комисије у висини од 5.000 динара за председника и 5.000 динара и за чланове комисије у нето износу, на годишњем нивоу

Ставом V одређено је да стручне послове за прикупљање потребне документације ради давања у закуп пољопривредног земљишта у државној

својини, стручну обраду аката, других материјала, организационе и административне послове за Комисију врши одељење за привредних и локални економских развој, Општинске управе општине Бујановац, у складу са одредбом члана 64. став 8 Закона о пољопривредном земљишту и у складу са Одлуком о Општинској управи општине Бујановац јер је област пољопривреде у делокругу рада овог одељења.

Ме Dspozitat е nenit 2, të Vendimit përcaktimin e organit kompetent për zbatimin e procedurës së dhënjes me qira të tokës bujqësore në pronsi shtetore në teritorin e komunës së Bujanocit, kështu që Komisioni për zbatimin e procedurës së ankandit publik për dhënjën me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetore në teritorin e komunës së Bujanocit për vitin 2021, e formon Këshilli komunal i komunës së Bujanocit. Me paragrafin II të këtij Aktvendimi përcaktohet numri i anëtarëve dhe përbërjen e Komisionit, duke pasur parasyshë ndërlikueshmërin dhe kompleksitetin e punëve si dhe rëndësinë e këtyre punëve për komunën e Bujanocit, kështu që propozohet që Komisioni të ketë gjithësejt 5 pesë anëtarë, përfshirë 4 dhe kryetarin e komisionit.

Me paragraf III të këtij Aktvendimi përcaktohen detyrat e Komisionit.

Me paragraf IV është parapar kompenzimi për punë të Komisionit në shumë prej 5.000 dinarë për kryetar dhe 5.000 dinarë për anëtarë të Komisionit, në shumën neto në nivel vjetotë.

Me paragraf V është përcaktuar që punët profesionale për grumbullimin e dokumentacionit të nevojshëm për dhënjën me qira të tokës bujqësore në pronësi shtetore, përpunimi profesional i akteve, materjale tjera, punët organizative dhe administrative për Komisionin ti kryejn Drejtorati për ekonomi dhe zhvillim ekonomik lokal i Administratës komunale të komunës së

Bujanocit, në harmoni me administratën komunale të Bujanocit, sepse sfera e bujqësisë është brenda fushëveprimit të punës së këtij Drejtorati.

IV-Финансијска средства

IV- Mjetet finansiare

Финансијска средства за рад чланова Комисије, обезбедиће се Одлуком о буџету општине Бујановац за 2021 годину.

Mjetet finansiare për punën e anëtarëve të Komisionit, do të sigurohen me Vendimin mbi buxhetin e komunës së Bujanocit, për vitin 2021.

Ово решење биће објављен у (“Службени гласник општине Бујановац“) и ступа на снагу осмог дана објављивања.

Ку актвeндим до të публиkohet në („Gazetën zyrtare të komunës së Bujanocit“) dhe hynë në fuqi në ditën e tetë nga dita e publikimit,

ОПШТИНСКО ВЕЋЕ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ КЕШИЛЛИ КОМУНАЛ И КОМУНЕС СЕ БУЈАНОСИТ

Бр-Нр 320 -02-67.

ПРЕДСЕДНИК-КРЕТАР
Nagip Arifi c.p-d.v

На основу чл.13. Закона о подстицајима у пољопривреди и руралном развоју („Сл.гласник РС“, бр.10/2013, 142/2014, 103/2015 и 101/2016) и чл. 68 Статута општине Бујановац („Сл.гласник општине Бујановац“, бр.5/2019) и Одлуке о

образовању буџетског фонда за развој пољопривреде („Сл.гласник општине Бујановац“, бр.22/2020), Општинско веће општине Бујановац на седници одржаној 23.04.2021. године доноси

Vazuar në nenin 13. Të Ligjit për stimulimet në bujqësi dhe zhvillim rural ("Gazeta Zyrtare e RS", nr. 10/2013, 142/2014, 103/2015 dhe 101/2016) dhe nenit. 68 të Statutit të komunës së Bujanocit ("Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit", nr. 5/2019) dhe Vendimit për formimin e fondit buxhetor për zhvillimin e bujqësisë ("Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit", Nr. 22/2020), Këshilli komunal i komunës së Bujanocit mbajtur më 23.04.2021. nxjerrë

П Р А В И Л Н И К

О УСЛОВИМА И НАЧИНУ КОРИШЋЕЊА ПОДСТИЦАЈНИХ СРЕДСТАВА У ПОЉОПРИВРЕДИ КАО ФИНАНСИЈСКЕ ПОДРШКЕ ПОЉОПРИВРЕДНИМ ПРОИЗВОЂАЧИМА У УНАПРЕЂЕЊУ И РАЗВОЈУ ПОЉОПРИВРЕДЕ НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ ЗА 2021. ГОДИНУ

RREGULLOREN

МБИ КУШТЕТ ДНЕ МËНЫРËН Е ШФРЪТЗИМИТ ТË МЈЕТЕВЕ НË БУЈQËСИ СИ МБËШТЕТЈЕ ФИНАЦИАРЕ ТË ПРОДНУЕСВЕ БУЈQËСОР НË ПËРПАРИМИН ДНЕ ЗНВИЛЛИМИН Е БУЈQËСИС НË ТЕРИТОРИН Е КОМУНËС СË БУЈАНОЦИТ ПËР ВИТИН 2021

I ОСНОВНЕ ОДРЕДБЕ

DISPOZITAT BAZË

Члан 1.-Neni

Овим Правиником уређују се врсте подстицаја, начин коришћења подстицаја, као и услови и поступак за остваривање права на подстицаје у пољопривреди на територији општине Бујановац у складу са Законом о подстицајима у пољопривреди и руралном развоју („Сл.гласник РС“, бр.10/2013, 142/2014, 103/2015 и 101/2016).

Me këtë rregullore rregullohen llojet e stimulimeve, mënyra e përdorimit të stimulimeve, si dhe kushtet dhe procedurat për ushtrimin e të drejtës të stimulimeve në bujqësi në territorin e komunës së Bujanocit, në pajtim me Ligjin mbi stimulimet në bujqësi dhe zhvillim rural ("Gazeta Zyrtare e RS", nr. 10/2013, 142/2014, 103/2015 dhe 101/2016).

II ВРСТЕ ПОДСТИЦАЈА LLOJET E STIMULIMEVE

Члан - Neni 2.

Општинско веће општине Бујановац утврђује мере подршке за спровођење пољопривредне политике за подручје општине Бујановац у складу са Програмом подршке за спровођење пољопривредне политике и политике руралног развоја.

Këshilli komunal i komunës së Bujanocit përcakton masat mbështetëse për zbatimin e politikës bujqësore për territorin e komunës së Bujanocit në përputhje me Programin e mbështetjes për zbatimin e Politikës bujqësore dhe politikën e zhvillimit rural.

Члан - Neni 3.

Годишње мере подршке за спровођење пољопривредне политике за подручје општине Бујановац извршавају се на основу годишњег Програма подршке за спровођење пољопривредне политике и политике руралног развоја општине

Бујановац, који доноси Општинско веће општине Бујановац (у даљем тексту: Програм подршке), уз претходну сагласност Министарства пољопривреде, шумарства и водопривреде.

Masat vjetore mbështetëse për zbatimin e politikave bujqësore në territorin e komunës së Bujanocit përpilohen në bazë të Programit vjetor të mbështetjes për zbatimin e politikave bujqësore dhe të zhvillimit rural të komunës së Bujanocit, të cilën e sjell Këshillin komunal i komunës së Bujanocit (teksti në vijim : Programi mbështetës), me miratimin paraprak të Ministrisë së bujqësisë, pylltaris dhe ekonomisë së ujërave.

Подршка спровођењу пољопривредне политике и политике руралног развоја не може бити у супротности са националним програмом донетим у складу са законом.

Mbështetja e zbatimit të politikave bujqësore dhe politikave të zhvillimit rural nuk mund të jenë në kundërshtim me programin kombëtar të miratuar në përputhje me ligjin.

Члан - Neni 4.

Средства за спровођење пољопривредне политике и политике руралног развоја обезбеђују се у буџету општине Бујановац.

Mjetet për zbatimin e politikave bujqësore dhe politikës së zhvillimit rural sigurohen në buxhetin e komunës së Bujanocit.

Висина средстава за подстицаје у пољопривреди и руралном развоју утврђује се за сваку буџетску годину.

Lartësia e mjeteve për stimulimet në bujqësi dhe zhvillim rural përcaktohen për çdo vit buxhetor.

Члан - Neni 5.

Средстава за подстицаје у пољопривреди користе се за мере подршке за спровођење пољопривредне политике и политике руралног развоја из годишњег Програма подршке, а нарочито за:

Mjetet për stimulime në bujqësi shfrytëzohen për të mbështetur masat për zbatimin e politikave për bujqësi dhe zhvillim rural në Programin Vjetor të mbështetjes, veçanërisht për:

Сектор млека-Sектори i qumështit

- Набавка квалитетних приплодних грла млечних раса: говеда, оваца и коза; Blerjen e kafshëve mbarështuese cilësore të rasave mjelëse : gjedheve, deleve dhe dhive;
- Опрема за мужу, хлађење и чување млека на фарми, укључујући све елементе, материјале и инсталације; Paisje për mjelje, ftohje dhe ruajtjen e qumështit në fermë, duke i u bashkangjitur të gjitha elementet, materialin dhe instalimet;

Сектор воће, грожђе, поврће (укључујучи печурке) и цвеће Сектори i pemëve, rushit perimeve (duke përfshi edhe këpurdhat) dhe lulet

- Подизање и опремање пластеника за производњу поврћа, воћа, цвећа и расадничку производњу; Ngritja dhe pajisja e serave edhe për prodhimin e

perimeve, frutave, luleve dhe prodhim të rasadit;

- Подизање/набавка жичаних ограда око вишегодишњих засада;
Ngritja / blerja e rrethojave me tel rreth plantacioneve shumëvjeçare;

Члан - Neni 6.

Појединачна висина средстава за сваку од мера подршке за спровођење пољопривредне политике утврђује се годишњим Програмом подршке у оквирима предвиђеним буџетом Општине Бујановац за ту годину.

Lartësia individuale e mjeteve për secilën prej masave të mbështetjes për zbatimin e politikave bujqësore përcaktohen me Programin vjetor mbështetës të parapara në kuadër të buxhetit të komunës së Bujanocit për atë vitë.

III КОРИСНИЦИ ПОДСТИЦАЈА SHFRYTËZIMIT E STIMULUMEVE

Члан - 7 Neni.

Право на подстицаје у пољопривреди имају пољопривредна газдинства и породична пољопривредна газдинства са подручја општине Бујановац која су уписана у Регистар пољопривредних газдинстава, са активним статусом, у складу са законом којим се уређује пољопривреда .

Тë drejtë në stimulime në bujqësi kanë ekonomit bujqësore dhe ekonomit familjare nga territori i komunës së Bujanocit, të cilat janë të regjistruar në Regjistrin e ekonomive bujqësore me status aktiv, në përputhje me ligjin që rregullon bujqësinë.

Сви они (пољопривредна газдиства) који су конкурисали и добили субвенције у било ком сектору, из претходног периода,

односно оних из 2019. године, немају право да користе право на субвенције у 2021 год.

Të gjithë ata (ekonomi bujqësore) që kanë konkuruar dhe fituar subvencione në cilin do sektor, nga periudha e kaluar përkatsisht ata të vitit 2019 nuk kanë të drejt në zhfrytzimin e të drejtës për subvencione për vitin 2021.

Захтев за доделу средстава за подстицаје у пољопривреди могу да поднесу носиоци или чланови пољопривредног газдинства из става 1. овог члана.

Kerkesën për ndarjen e mjeteve për stimulime në bujqësi mund ta paraqesin bartësit apo antarët e ekonomive bujqësore nga paragrafi 1. të këtij neni.

IV ПОСТУПАК ОСТВАРИВАЊА ПРАВА НА ПОДСТИЦАЈЕ PROCEDURA PËR REALIZIMIN E TË DREJTËS PËR STIMULIME

Члан – Neni 8

Право на подстицаје остварује се на основу расписаног конкурса.

E drejta në stimulime realizohet në bazë të konkursit të shpallur.

Конкурс се објављује у локалним средствима јавног информисања и на званичном сајту општине Бујановац.

Konkursi publikohet në mjetet lokale të informimit publik dhe në faqen zyrtare të komunës së Bujanocit.

Члан - Neni 9.

Конкурсом се одређују потребна документа и други докази које подносилац захтева треба да достави уз свој захтев, за сваку од врста подстицаја.

Me konkurs përcaktohen dokumentet e nevojshme dhe argumente të tjera që parashtruesi i kërkesës duhet të paraqes në kërkesën e tij , për secilin nga llojet e stimulimeve.

Konkursom se одређује рок за подношење захтева.

Me konkurs përcaktohet afati për dorëzimin e kërkesave.

Konkursom se одређује да се непотпуни и неблаговремени захтеви неће разматрати.

Me konkurs është e përcaktuar se kërkesat e paplotsuara dhe jo me kohë nuk do të merren parasysh.

Члан - Neni 10.

Пољопривредни произвођачи могу поднети само један захтев за све мере подстицаја из расписаног конкурса.

Prodhuesit bujqësorë mund të dorëzojë vetëm një kërkesë për të gjitha masat stimuluse nga konkursi i shpallur.

Члан - Neni 11.

Konkurs за подстицаје расписује Комисија за доделу подстицајних средстава у пољопривреди (у даљем тексту: Комисија).

Konkursin për stimulime e shpall Komisioni për dhënien e mjeteve stimuluese në bujqësi (në tekstin e mëtejme : Komisioni).

Комисија има председника и четири члана.

Komisioni ka kryetarin dhe katër anëtarë.

Комисију именовало Општинско веће општине Бујановац, на предлог председника општине.

Komisionin e ka emëruar Këshilli komunal i komunës së Bujanocit, me propozim të Kryetarit të komunës.

Комисија утврђује испуњеност услова за доделу подстицаја и доставља предлог решења по поднетим захтевима начелнику Општинске управе.

Komisioni përcakton plotësimin e kushteve për ndarjen e stimulimeve dhe paraqet propozim vendimet sipas kërkesave të parashtruara kryeshefit të Administratës komunale .

Решења о поднетим захтевима за подстицаје доноси начелник Општинске управе.

Aktëvendimet mbi kërkesat e paraqitura për stimulime i merr kryeshefi i Administratës komunale.

Против решења начелника Општинске управе дозвољен је приговор Општинском већу општине Бујановац у року од 15 дана од дана пријема истог.

Kundër aktëvendimit të kryeshefit të Administratës komunale është i lejuar kundërshtimi në këshillin Komunal të komunës së Bujanocit në afat prej 15 ditësh nga dita e marrjes së të njëjtës.

Решење Општинског већа по приговору је коначно.

Aktëvendimi i Këshillit komunal pas kundërshtimit është definitiv.

Начелник Општинске управе по правоснажности решења један примерак доставља председнику Општине, а један примерак Одељењу за финансије које се стара о извршењу решења.

Kryeshefi i Administratës komunale pas aktëvendimit të formës së prerë një ekzemplar ja paraqet Kryetarit të komunës, kurse një ekzemplar drejtoratit për financa e cila merret me kryerjen e aktëvendimit.

Комисија подноси Општинском већу општине Бујановац годишњи извештај о свом раду.

Komisioni i paraqet këshillit komunal të komunës së Bujanocit raportin vjetor mbi punën e sajë.

Члан – Neni 12.

Стручне и административно техничке послове за потребе Комисије обављају запослени у Одељењу.

Punët tekniko-administrative për nevoja të Komisionit i kryejn të punësuarit në drejtorat.

Члан – Neni 13.

Одељење води Регистар подстицаја у пољопривреди и руралном развоју у који се уписују подаци о врсти и висини остварених подстицаја по кориснику.

Drejtorati udhëheq Regjistrin e stimulimeve në bujqësi dhe zhvillim rural në të cilat evidentohen të dhënat mbi llojin dhe shumën e stimulimeve të realizuara sipas shfrytzuesit.

Подаци из става 1 овог члана су јавни и користе се у циљу спровођења пољопривредне политике и политике руралног развоја и статистичких и других истраживања.

Të dhënat nga paragrafi 1 të këtij neni janë publike dhe zhfrytzohen me qëllim të zbatimit të politikës bujqësore dhe politikës së zhvillimit rural dhe statistikave dhe kërkimeve tjera.

Члан – Neni 14.

Овај Правилник ступа на снагу дана доношења а објављује се у „Службеном гласнику општине Бујановац“.

Kjo rregullore hynë në fuqi nga dita e miratimit dhe shpalljet në "Gazetën zyrtare të komunës së Bujanocit"

ОПШТИНСКО ВЕЋЕ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KËSHILLI KOMUNAL I KOMUNËS SË BUJANOCIT

Број-Numër: 02-65/2021

Обрадио-Punoi:

Некuran Ameti,

дип.инг.пољ. - инг.и дип. и bujqësis

ПРЕДСЕДНИК-KRYETARI,

NAGIP ARIFI c.p-d.v

VII ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ DISPOZITAT PËRFUNDIMTARE